PENERBIT:

Kantoor: Boeboetan 1.

Soerabaja, Tel. Z. 3489.

Telegramadres:

socaraoemoem.

# N. V. Handel Mij. & Drukkerij "Indonesia". Directeur: Dr. R. SOETOMO Hoofdredacteur: A. DERMAWAN LOEBIS

DAGBLAD NASIONAL OENTOEK INDONESIA

ABONNEMENT:

Indonesia f 4.50 sekwartaal Locar negeri f 6,- sekwart. Tiap-tiap abonnement berlakoe boeat sedikitnja 3 boelan. Boleh dibajar boelanan.

ADVERTENTIE:

Perbaris 40 sen (paling sedikit 10 baris).

Kabar familie, amal dan tontonan 10 baris f 2,50 Berlangganan tarief speciaal.

## Bertjerminkan Toerki.

Model boerderij Kemal Ataturk. -- "Kelebihan" tenaga intellectueel Indonesia, karena keadaan masjarakat. -- Perloe peroebahan.

Setelah mengoendjoengi tempat persediaan air jang indah itoe kami laloe pergi ke modelboerderij kepoeniaan president Kemal Ataturk, mengoendjoengi persemajamannja dalam

Oleh

moesim panas, setengah diam perdialanan Or. Soctomo. dari kota. Dibawah pimpinannja sendiri dikerdjakan pertanian

jang modern. Tempat pertaniannja itoe diboeka oentoek rakjatnja dan tiap orang tani tidak sadja mendapat keterangan - keterangan dan petoendjoek petoendjoek jang perloe disana, akan tetapi mendapat djoega pohon boeah boeahan, benihtan aman dan teloer goena menternakkan ajam.

Disana rakjat dapat menjaksikan, bagaimane orang memboeat m e n t e ga. k e d j o e dan sebagainja. Dalam waktoe waktoe jang tentoe goeroe goeroe sekolah pertanian rench membawa moerid moeridnja ketempat pertanian jang dipercentoekkan rakjat itoe, sehingga tempat peristirahatan president itoe kini mendjadi tempat moesjafit bagi kaoem tani jang mentjari keoentoengan dan kemakmoeran.

Sajang sekali saja tiada dapat bertemoe sendiri dengan President itoe karena berhoeboeng dengan kesehatannja berpindah sementara waktoe ke Istanbul. Akan tetapi menoeroet orang jang tahoe senantiasa President datang dengan membawa pendapatan2 baroe oentoek keperloean penghidoepan rakjatnja. Baroe-baroe sadja ini ada dioemoemkan wet baroe jang maksoednja memberi sebidang tanah bagi tiap orang tani dengan tjoematjoema oentoek dikerdjakan dan demikianlah antara lain ia menempatkan peroesaha'an2 besar jang menghasilkan keperloean2 negeri didalam bagian oedik, boekan sadja karena pertimbangan strategisch akan tetapi djoega memberi dan menjampaikan pekerdjaan dan kesopanan disebelah dalam negeri.

Kepentingan - kepentingan rakjat seloeroehnja senantiasa diperhatikan dan karena itoelah maka diberikan peladjaran dengan tjoema - tjoema. Dan oentoek dapat memastikan tjoekoepnja tenaga terpeladjar maka pada roemahroemah sekolah semocanja dihoeboengkan roemah - roemah pondokan, jang memberi tempat kediaman dan ma-kan pada moerid-moerid, begitoe djoega mereka mendapat oeang sakoe. Mereka itoe sesoedah menamatkan peladjarannja diharoeskan melakoekan pekerdjaan negeri beberapa tahoen. Demikianlah maka tempat-tempat jang diageh den tersendiri didatangi oleh peladjar - peladjar itoe oentoek menjampaikan kepandaian dan ketjerdasan mereka.

Bahwa dinegeri kita sendiri "kelebihan" tenaga terpeladjar, sekalipoen sedikit sekali djoemlahnja orang-orang jang mengetahoei mata soerat, - boe-

kanlah dinegeri kita terdapat 94 pCt. analphabeten atau lebih, - tidak dapat kita sangkal. Mr. in de Rechten di negeri kita jang djoemlahnja beloem ada seratoes orang tidak semocanja mendapat pekerdjaan. Demikian djoega beberapa poeloeh orang ingenieurs. Sedang beberapa Ind. Artsen jang bekerdja sendiri terpaksa hidoep di bawah kedoedoekannja. Sebabnja hal ini tidak oesah ditiari terlaloe diaoeh. Doeloe intellectueelen diperloekan bagi "koloniale bovenbouw" dari pada pergaoelan hidoep kita jang boetoeh akan kekoeatan2 jang terpeladjar oentoek madjoe. Tatkala perdagangan hasil - hasil pertanian misalnja goela, tembakau, kopi dan karet mendapat laba jang baik, maka semasa itoe djoega peroesahaan kereta api, tram, paberik² logam dan sebagainja memboetoehkan orang-orang jang terpeladjar demikian roepa, sehingga malah sering diberikan belandja jang tinggi. Akan tetapi kesoekaran dalam pergaoelan hidoep itoepoen laloe memberi akibat sebaliknja ja'ni penganggoeran antara orang-orang terpeladjar itoe, jang kalau dipandang djoemlah pendoedoek jang bermiljoen itoe di anggap tidak perloe dipentingkan oleh karena djoemlahnja jang sedikit oentoek membangoenkan negeri dalam arti kata jang modern. Oentoek itoe sebenarnja diboetoehkan riboean docter, demikian djoega ratoesan technici, ratoesan leeraren dalam beberapa golongan pekerdjaan, ratoesan professoren, ratoesan opsir darat dan laoet. Berapa riboe sekolah rendah poela lagi jang kita boetoehkan, berapa ratoesan poela sekolah menengah dan beberapa sekolah tinggi!

Marilah kita bertjermin kepada Toerki baroe, jang djoega semata-mata negeri pertanian, agrarisch soedah perang kemerdekaan dalam tahoen 1922. Sedjak waktoe itoe Toerki moelai insjaf akan madjoe dalam arti kata modern. Oentoek itoe diboetoehkan tenaga2 intellectueel. djoega mengerdjakan ratoesan anak? moeda keloearan Mulo. Akan mendapatkan tenaga2 sematjam itoe laloe dengan tjepat didirikan sekolah? dan dibentoek tenaga' onderwijs serta di ambil poela goeroe-goeroe dari loear negeri dengan gadji-gadji jang mahal. Kekoerangan tenaga itoe begitoe besarnja, sehingga tiap orang jang tammat beladjar segera mendapat pekerdjaan negeri. Menoeroet pemberian tahoe Pemerintah jang officieel The Instruction on the Republic of Turkey), maka dalam tahoen cursus 1932-'33 disekolah Mulo ada 42.522 orang anak moerid, antaranja 11.376 anak perempoean, disekolah menengah terdapat 9.876 anak moerid. antaranja 2.321 anak perempoean. Tentoe sadja tidak semoea moerid itoe meneroeskan peladjarannja, walaupoen peladjaran diberikan seloeroehnja dengan tjoema? berikoet peroemahan, makanan dan oeang sakoe. Akan tetapi haroes dilakoekan poela schiftingsexamen.

den lain dari itoe oleh karena beberapa hal tiada tiap orang dapat meneroes-kan peladjaran. Haroes ditempatkan dimanakah anak² jang menammatkan peladjaran dengan tiada pengetahoean vak lebih djaoeh itoe? Oentoek ini negerilah jang menjelenggarakan te-naga<sup>2</sup> itoe Boekanlah pemerintah ber-kata dengan djelasnja:

.. Any citizen completing the course of secundary (Mulo) or high school education (Middelbare school) has the right to be a State employee, and a graduate of a lycee does his military service as a reserve offi-

Dinegeri kita dengan keadaannja jang agrarisch kini "kelebihan" beberapa poeloeh academici itoe dan beloem riboenn mereka jang loeloes dari Mulo. Betapa besarnja kekoerangan kita akan tenaga itoe a pabila kita mengambil tjontoh Toetki itoe. Tidak berlebih-lebihan dikatakan, bahwa negeri Belanda sendiri akan kekoerangan centoek menjoekoepi keboetoean2 tenaga onderwiis dan sebagainja! Akan tetapi tatkala saja berpedato didalam Ind. Genootschap 'oentoek perloeasan kesempatan beladjar bagi kita dan penoeroenan oeang sekolah, masih djoega terdengar socara malah dari moeloet orang jang kita anggap sahabat: "Tetapi dokter, bagaimana kita haroes menolong memberi peker-djaan mereka itue?" Orang ini beloem dapat mengikoeti alasan - alasan saja, bahwa negeri kita haroes berlainan sifatnja, agar soepaja memberi kemoengkinan akan berkembangnja tenaga intellectueelen itoe. Kita haroes mengoebah mentaliteit kita dan menoendoekkan diri kepada bentoek

masjarakat jang lebih tinggi: maka

dengan demikian boekan sadja tiada lagi akan terdapat penganggoeran di antara orang-orang terpeladjar dinegeri kita, akan tetapi malah negeri Belanda akan menghadapi pertanjaan : Bagai mana kita haroes menolong Indonesia akan kekoeranaannja onderwijskrachten jang tiada kita dapatkan di negeri Belanda?



Sekolah Tinggi oentoek ilmoe politiek dengan faculteiten: economie, financien, dan oeroesan loear negeri di Ankara.

#### WARTA DIRECTIE

Kadang-kadang terdengarlah bisikan dari teman, handai dan tolan jang menjatakan harapan adoean

mereka terhadap soerat kabar ini. Berhoeboeng dengan itoe, maka diberitahoekan, bahwa Directie selaloe akan amat berterima kasih menerima pernjataan heberatan kebendak pembatja dan semoen jang menaroch tjinta pada soerat kabar ini. Semocanja akan ditimbang dan di perbatikan dengan sebaik-baiknja.

DIRECTIE.

#### TIDAK TERBIT

Besok berhoeboeng dengan hari besar 10 Mocharram soerat kabar kita tidak terbit.

Berhoeboeng dengan hari besar hari raja Masehi Goede Vrij-dagdan 2e Paaschdag maka soerat kabar kita pada hari Djoemoeah 26 dan 29 Maart ini akan tidak di-

Herep mendjadi perhatian tocan-tocan adverteerders.

#### Kebandjiran copy.

Berboeborng dengan banjaknje n koerengaja tempat, maks

#### Dr. SOETOMO.

Loesa akan tiba di Betawi.

Hari ini kita terima telegram dari Singapore, jang memberi kabar, bahwa kemaren Dr. Soetomo soedah sampai disana dengan selamat.

Beliau hari ini dioega teroes berangkat ke Betawi dengan kapal "Both" dari K. P. M. Kapal itoe loesa Rebo tg. 24 ini akan tiba di, Te. Priok.

Beloem diketahoei kapan Dr. Soetomo akan dapat diharap datang di Soerabaja, karena menoeroet pendoegaan barangkali beliau akan tinggal beberapa hari di Betawi, sebeloem meneroeskan perdjalanannja ke Soerabaja.

#### Ke Singapore.

Dengas K. N. I. L. M.

Hoofdredacteur s. k. ini toean A. Dermawan Loebis besok pagi akan pergi ke Singapore dengan KNILM

Kepergian ini tjoema oentoek beberapa hari satja. Hari Saptoe j. a. d. di barap akan dikantor lagi seperti biasa karena kembalinja djoega dengan pesawat terbang K. N. I. L. M.

#### SAKIT KENTJING?

Dari sebab didalamnia itoe boeah pinggang jang sakit ada beberapa barang jang keras, soedah berkarang, seperti batoe.

Tablet Helmitol menghantjoerkan itoe batoe-batoe, djoega

membasmi baksil-baksil (koetoe jang mencelar), jang ada dalam dialanan kentijing. Ini obat soedah tersohor diseleeroe doenia

dan bisa dibeli disemõea apotheek dan toko-toko obat. Dengan pakai ini obat, sakitnja akan lekas semboeh. Atoeran pakainja

SAKIT BOEAH PINGGANG?



#### KEMERDEKAAN PHILIPPINA.

Dipertjepatkan.

Menoeroet berita kawat Aneta - Soer Hdbl. Reuter dari Washington president Philippina, Manuel Quezon telah mendapat persetoe-djoean bersama? dengan pembesar? pada State Departement tentang rentjana jang bermaksoed bendak mengoemoemkan kemerdekaan Philippina dalam tahoen 1938 atau 1939, sedang dahoeloenja dimaksoedkan dalam tahoen 1946.

Commissie speciaal akan mengatoer bagian' permoefakatan baroe itoe dan mengerdiakan poela perdiandjian' dagang antara Ame-

#### KABAR KOTA.

SOERABAJA. 22 MAART 1937.

#### Berita Parindra.

Cursus anggota. Sebagai biasa, besok sore (malam

Rebo) Parindra Tib. Soerabaja akan melangsoengkan cursus bagai anggotania, bertempat di paviljoen G.N.I. Boeboetan.

Njonja Soedirman akan menerangkan tentang ... Kepoetrian dalam pergerakan politiek"

Diharap perhatian anggota sepenoehnia, teroetama para poetri-poetrinia.

#### Pergoerocan Ra'jat Kepoetran.

Pertemocan bapa moerid.

Semalam telah dilangsoengkan pertemoean bapa wali moerid pergoeroean terseboet, bertempat diroemah pergoeroean di Kepoetran Kediambon Gang 5 No. 30. dikoendjoengi oleh k.l. 60 orang laki dan perempoean orang

toea moerid. Djam 8.15 petang dimoelai dan dipimpin oleh T. Adisoedarmo. menerangkan tentang kemadjoean moerid.

Pergoeroean terseboet kini soedah mempoenjai kelas dari Voorklas sampai klas III.

Direntjanakan akan adanja perajaan pada penghabisan Juli j.a.d. sedang pekerdjaannja diserahkan kepada seboeah Comite terdiri dari orang-orang toea moerid, ialah t. t: Amari, S. Darlim. Soeprojo. Soedarse, Ardjo. Nitioetomo, Ario Goenawan, P. Edria, dan dibantoe oleh beberapa orang

legi. Tentang tjara mendidik dan mengadiar dan toedioran pergoeroran dal soal itoe, diterangkan seperioraja o Ketora. Semora pertuaja dengan lelorasa.

Diem 11 malom pertemocas be dengen pencetoep kats "Hidsep"



Institust generaal louet Intel dt Antora.

#### Notities.

#### Soal Philipina merdeka.

Hari ini di lembaran pertama kita moeat berita kawat tentang kemerdekaan negeri Philipina. Menoeroet berita itoe president Philipina, Manuel Quezon, telah dapat bersetoedjoe dengan autoriteit2 State Department Amerika soepaja kemerdekaan Philipina tidak akan baroe diberikan pada tahoen 1946. sebagai telah ditetapkan dahoeloe, tetapi soedah pada tahoen 1938 atau 1939.

Beberapa hari jang laloe tersiar berita jang sebaliknja. Jalah bahwa Manuel Quezon telah memintakan soepaja pemberian kemerdekaan seloeas loeasnja itoe oleh Amerika di..... oendoerkan sampai doea poeloeh lima tahoen lagi! Dikatakan bahwa alasannja ada permintaan ini, alasannja Philipina beloem sangat kepingin merdeka, jaitoe karena koeatir, bahwa Japan jang sekarang roepa - roepanja ingin menanam pengaroeh besar sekitar Philipina, dan jang soedah moelai mendesak, dilapangan ekonomie, achirnja boleh djadi akan menggentjet Philipina sekeras-kerasnja!

Berita jang manakah sekarang jang betoel? Baiklah kita toenggoe doeloe kawat² jang akan menjoesoel.

Tetapi dalam pada itoe, pada hari Dioemahat j. b. l. meneer lansen dari De Indische Courant" telah mentjoba mengingatkan kaoem nasionalist Indonesia tentang adanja socatoe "peladjaran dan tjonto baik" jang boleh diperingati oleh sekalian orang jang "maboek kemerdekaan Indonesia". Jalah berhoeboeng dengan berita, bahwa Quezon telah memintakan dioendoerkannja pemberian kemerdekaan itoe.

Jansen dengan soeara mengedjek bilang: "doeloe kaoem nasionalist itoe, dengan dikepalai oleh toean Thamrin, telah berdjingkrak dan bertepok tangan dan main kirim-kiriman telegram pemberian selamat, ketika diwartakan, bahwa negeri Philipina dapat djandji akan dimerdekakan. Sekarang apa jang nampak? Oesaha dan daja oepaja jang keras sekali jang doeloe dipertoendjoekkan boeat mendapatkan dan memintakan kemerdekaan dari ikatan 2 para penindas2, sekarang diganti dengan oesaha jang sama keras boeat masih meneroeskan sadja adanja itoe ikatan<sup>2</sup>! Politiek sentiment jang doeloe meradjalela dan memengaroehi sikap orang, sekarang setelah orang2 itoe mengenal betoel2 keadaan jang njata (ruwe praktijk). lantas para Philipino mendjadi gemetar dan lebih soeka bersandar dan menèmpèl pada Amerika!

Mereka mengerti, bahwa mentjapai kemerdekaan itoe betoel soekar, tetapi sangat lebih soesah lagi me m pertahankan kemerdekaan tadi. Baiklah itoe diboeat tjermin oleh semoea golongan kaoem nasionalist inlander di negeri ini jang pada waktoe paling belakang roepa roepanja soedah sama "mabok" dan sama menoendjoek kan activiteit, karena .. dominion petitle" Volksraadslid toean Soetardjo. Di negeri ini dan djoega di Nederland ada oppositie (perlawanan) jang sangat keras terhadap tjita<sup>2</sup> toean Soetardjo itoe Dan dengan adanja lelakon Philipina sekarang ini soedah tentoe oppositie itoe (dalam mana soedah tentoe haroes terhitoeng djoega meneer Jansen sendiri) sangat koeat alasan<sup>2</sup>nja oentoek menolak permintaan golongan Soetardjo".

Demikianlah oeraian meneer Jansen jang roepa<sup>2</sup>nja dengan tersenjoem dan memanggoetkan kepalanja dalam hati bilang: .. Zie je nou wel. jullie kunnen en durven het toch niet!"

Dalam pada ini baiklah kita menoenda doeloe djawaban kita jang manis atas pernjataan Jansen itoe, sampai kita tahoe betoel berita jang mana tentang kemerdekaan Philipina itoe jang betoel.

Kalau berita jang diodol-odol dan digoenakan oleh Jansen boeat menjemboerkan edjekannja pada kaoem nasionalist kita itoe jang betoel, tentoe nanti ada semboeran retour djoega dari kita oentoek sedikit mendjernihkan pikiran toean Jansen, oempamanja soepaja ia tahoe, bahwa biarpoen Indonesia dan Indonesiers olehnja disamakan dengan Philipina dan Philipino's, tetapi

. Amerika boekannja Nederland! Sebaliknja kalau berita jang kita moeat hari ini jang betoel, apakah jang kiranja akan diodol-odol dan disemboerkan lagi oleh toeankoe Jansen? Barangkali akan boengkem moeloet

Enfin, wait and see!

Cloboth.

#### Rectificatie.

Dalem toelisan .. Notitie" jang paling belakang terdapat socatoe keselahan

Lengkapnja arti perkata'an "Roepe-lin" tertjetak "Roekoen Peladjar Indonesis". Itoe soedah tentoe haroes: Roekoen Pelajar Indonesia.

#### WARTA ADMINISTRATIE.

#### Oeroenan loterij kita.

Oeroenan loterij kita boelan jang laloe soedah kita tjotjokkan dengan officieele trekkingslijst, tapi tidak ada jang menarik. Boekoe oeroenan oentoek boelan ini soedah kita toetoep, dan oeangnja soedah kita belikan lot Het Bestuur der Verg. tot bevordering van Chr. Leven en Onderl. Hulpbetoon te Magelang" I lembar tenga-han pakai No. 28521 dan I lembar seperpoeloehan pakai No. 12176.

Oeang ini oeroenannja abonne's No: 12272 8891 11538 13048 12181 8023 11617 12853 11069 13147 11381 11163 12980

Oeang oeroenan jang diterima sesoedah boekoe ini ditoetoep, akan dimasoekkan oeroenan didalam boelan April 1937.

#### Soeara K. B. I.

Dioedara. Moelai boelan April '37 ini, K. B. I. tjb. Sb'ja akan toeroet poela menjampaikan soearanja kepada sekalian pendengar dengan perantaraan "zender" Nirom.

Adapoen akan maksoednja, tentoe sadja tidaklah lain, melainkan akan mengoesahakan, agar lebih banjak lagi anak jang meminta kepada orang toeanja, soepaja dimasoekkan dalam Kepandoean, - atau soepaja lebih banjak lagi orang toea jang soeka memasoek kan anaknja dalam Kepandoean.

Dengan djalan demikian, bolehlah langkah ini dapat diseboetkan soeatoe oesaha boeat memberi penerangan tentang pergerakan Kepandoean Seoemoemnja, teroetama tentang "K. B. I."

Djika baik hasilnja, adalah oesaha ini berarti keoentoengan semata-mata bagi Kepandoean tidak sadja, tetapi djoega bagi seseorang jang memperhatikannja, - karena soedah tjoekoep terangnja dan tidak perloe poela diterangkan disini bahwa dengan masoeknja anak dalam sesoeatoe badan Kepandoean, adalah djoega didapat keoentoengan olehorang toeanja.

Dengan meminta kepada fehak K.B.I. goena memperdengarkan soeara dimoeka microfoonnja itoe, NIROM ada berboeat pahala terhadap pada Kepandoean dalam oemoemnja, dan pada K.B.I. dalam choesoesnja, walau tidak boleh disangkal lagi, bahwa akan didapatnja djoega "proeftijt" dari sikapnja

Mengingat akan berapa besar faedah jang akan diperolehnja nanti, dan oleh karena dirasa soedah ada timbangan dalam berat pada kedoea belah fehaknja, maka dengan lekas dan dengan segala kesenangan hati, tawaran ini diterima oleh fehak K.B I., dan dengan demikian maka moelai nanti hari April '37 ini tiap2 petang hari AHAD pendengar akan menerima djoega soeara2 jang datangnja dar kalangan K.B.I.

Adapoen akan apa jang diperdengar kan nanti, bolehlah dipisah-pisahkan mendjadi 2 bagian.

Sebagian berwoedjoed permainanpermainan dan atau njanjian - njanjian jang sekiranja dapat menarik perhatian anak, sedang bagian lainnja akan bersifat keterangan, sekedar goena memboeat djelas dan terang fatsal kedoedoekan badan Kepandoean dalam masjarakat, keterangan mana tentoenja hanja diperoentoekkan bagi fihak tertoea semata - mata.

Dengan djalan demikian, adalah moengkin tertjapai maksoed jang 2 matjamnja itoe, ja'ni menarik perhatian anak, dan mentjari persetoedjoean dari fihak tertoea.

Mengingat poela, bahwa dialan memperloeas oesaha itoe soedah amat lazimnja dilakoekan dengan perantaraan Radio oleh badan2 ke-Igamaan, ke-Boedajaan, ke-Senian d. l. l., maka soedah selajaknja, badan ke-Pandoean tidak boleh poela ketinggalan. Di Djawa-Barat poen soedah poela K.B.I. dan badan-badan Kepandoean lainnja telah mempergoenakan isjarat ini, oentoek memperlebar langkahnja.

Selandjoetnja, baik djoega diketahoei. bahwa hal menjoesoen serta mengatoer Siaran ini, oleh Pengoeroes K. B. I. tib. Soerabaja, diserahkan kepada toean - toean Darmobroto dan Widjajadi dengan dibantoe oleh beberapa orang Kepala Pasoekan, Poeteri dan Poetera.

#### Lagi pertjobaan menggelapkan.

Tjoema diterrein Marine.

Tanggal 24 boelan ini akan diadakan lagi verduisteringsproef. pertjobaan menggelapkan, akan tetapi sekarang tjoema diterrein Marine, djadi tidak seloeroeh Soerabaja.

#### Rapat anggota.

Pemoeda "Al-Irsjad" Pada malam Djoemaat 18-19 Maart 1937 digedoeng sociteit Al-Irsjad di Kampementstraat, telah dilangsoengkan leden vergadering Sjoebbanoel Irsjad, jang dihadliri oleh lebih seratoes orang.

Pemboekaan dimoelai dengan pembatjaan Qor'an soeratoel-fatihah, pada djam 9 Voorzitter jaitoe t. Sajid oesoef Hoebes laloe berbitjara dalam bahasa Arab, menerima kasih pada jang berhadlir sekalian, dan menerangkan toedjoean<sup>2</sup>nja gerakan pe-moeda. Voorzitter ini menerangkan jang toedjoean2 jang dikehendaki tidak sekali-kali akan bertentangan dengan asas-asas Vereeniging Al-Irsjad, akan tetapi ketjoeali ini pergerakan mementingkan keperloean dan kesenangannja pemoeda, akan melawan mata kajoe (analphabet dan memberi segala penerangan oentoek pemoeda? baik beroepa lezing atau pembatjaan, dan mengadakan peladjaran diwaktoe malam, melawan segala kelakoean jang ta senonoh jang menjalahi Agama Islam.

Poen akan melawan penganggoeran<sup>2</sup> dan membantoe mentjarikan pekerdjaan oentoek pemoeda2 jang beloem dapat pekerdjaan, serta mengadjak pemoeda<sup>2</sup> sekalian menjingsing lengan badjoenja oentoek mengambil bagian dalam segala pekerdjaan sociaal, teroetama pekerdjaan2 badan-badannja Al-Irsjad, mengadakan barisan pandoe, corps muizek, schaak, ping-pong, sport dan lain2nja, jang digemari oleh pemoeda.

Kemoedian dibatjakan nama - nama leden, dan laloe veragdering mengangkat badan pemilihan, terdiri dar! Sajid Moehamad bin Abdullah Balbaid Sajid Awad Imanie bin Talib.

Sebagai gantinja Voorzitter Sajid Moehamad bin Abdullah Balbaid, menasehati sekalian jang hadlir soepaja bekerdja dengan soenggoeh-soenggoeh goena tertjapainja segala tjita - tjita

#### Mendapat gratie.

Secemoer hidoep mendjaditinggal 8 boelan.

Pada tahoen '25 jang laloe seorang Tionghoa bernama Poei Tioe Siang. telah mendapat hoekoeman secemoer hidoep dari pengadilan, karena ia di persalahkan soedah memboenoeh seorang njonjah Tionghoa gendakannja dalam Oranje Hotel disini itoe.

Sekarang kita mendapat kabar, bahwa ia telah mendapat gratie, hingga ia tinggal mendjalani hoekoeman pendjara 8 boelan sadja, jalah moelai boelan Mrt ini.

#### Tjahja Laoet mengendon.

Ke Loemadjang.

Nanti pada tanggal 27 Maart jang akan datang, perkoempoelan sepakraga Tjahja Laoet akan mengendon ke Loemadjang atas oendangannja toean Soemowidigdo medical officer.

Disini akan diadakan pertandingan tiga hari lamanja, sebagai perboeatan amal kepada Armenzorg.

#### Penangkapan.

Seorang dari Solo.

Dapat dikabarkan, bahwa politie dikota sini soedah dapat menangkap seorang jang bernama R. Nganten Tj, alias S., jang oleh adj. H. c.v.P. di Solo, telah diminta bantoeannja politie disini. Raden Nganten ini ternjata telah melakoekan ketjoerangan sedjoemlah l.k. f 4000, -.

## Djoega njonja toewan. bisa mesem

jang dikagoemin orang.

Dengan tiap-tiap hari pake tandpasta Colgate menoeroet t jara pake n ja, gigi djadi bersih betoel dan moeloet djadi segar, sedang gigi dipoles sama satoe bagian jang moestadjab dan sedikit-poen tida berbahaja, bagian mana ada dipake djoega oleh dokter-Tandpasta Colgate rasanja seperti pepermunt jang sedep.



mereka, dan pilihan berkesoedahan sebagai berikoet:

Sajid Moehamad bin Abdullah Balbaid President, Sajid Hoesein bin Abdulkadir Babgai Vice - President, Sajid Joesoef bin Salim Hoebes Secretaris I, Sajid Said Marzoeq Secretaris II, Sajid Alie bin Oemar Balbaid Penningmeester.

Commissarisen terdiri dari Sajid Said b. Oemar Alamoedie. Sajid Moehamad b. Oeboed Bazargan. Sajid Alie b. Aboebar Almaskatie. Sajid Abdullah b. Moehamad Baradja. Sajid Abdurrahman b. Oemar Bahwal. Sajid Mohamad b. Oesman Alamoedi. Sajid Ab durrahim b. Ahmad Bajasoet. Sajid Awad Imanie b. Talib.

Kemoedian Voorzitter menerangkan jang sedikit hari lagi akan diadakan leden vergadering oentoek meremboek statuten.

Voorzitter minta pada jang berhadlir boeat berbitjara, kemoedian bediri beberapa pemoeda, jalah Sajid Saleh Allahdji. Sajid Abdurrahim Bajasjoed. Sajid Mochamad Bazargan. Sajid Awad Imanie b. Talib. Sajid Alie Balbaid. Sajid Abdullah Baradja. Sajid Salen b. Soeweleh. memberi penerangan dalam bahasa Arab dan Melajoe tentang toedjoean pergerakan ini. Djam sebelas Vergadering ditoetoep dengan selamat.

Soedah terima lagi **AUTO - ONDERDEELEN** boeat AUSTIN, MORRIS, FORD 10 H.P. ent. enz. Persediaan compleet dan harga Toko "MASCOTTE" Socrabaja - Malang.

#### Bioscoop.

#### Boks dan hoofdfilm djempol.

Di Sampoerna. Moelai Rebo depan Sampoerna akan memoetar dubbel programma jang moesti diakoei programma jang djem-

pol. sebab moelai malam itoe doea film besar dipertoendjoekkan, selain dari extra jang biasa.

Paling teroetama jalah pertoendioekan pertandingan boksen jang hebat loear biasa di Yankee Stadium antara Joe Louis dan Max Schmeling. Seperti orang mengetahoei pertandingan boksen ini menggemparkan sekali, dan dipermoelangan orang kira Joe Louis akan menang. Tapi kesoedahannja Joe Louis, si banteng hitam telah kalah di poekoel knocked-out oleh Max Schmeling. Sebetoelnja ini mengherankan, tapi kalau orang tahoe bagaimana poekoelan poekoelan telah diatoeh di badannja, ini tidak aneh lagi. Dan film pertandingan boks ini memperlihatkan djalannja pertandingan dengan njata dan terang, serta djoega dipoetar perlahan, hingga siapa jang nonton film ini lebih² seperti menjaksikan sendiri pertandingan jang benar. Orang bisa dapat tahoe betoel, Joe Louis di poekoel knock out atau tidak.

Selainnja, moelai Rebo malam dipoetar 2e hoofdfilm jang mentereng dan ramai locar biasa, jaitoe "The Richest Girl in the World". (Gadis paling kaja dalam doenia), dengan hoofdrol dimain oleh Meriam Hopkins, Joel Mc Crea dan Fay Wray. Film int mempertoendjoekkan tjerdiknja seorang gadis memikat hati lelaki, sekalian boeat dapat tahoe lelaki tjinta dirinja atau oeangnja l

Boeat melengkapkan programma jang mentereng ini seperti biasa, dipoetar lebih doeloe Anif journaal jang paling

Melihat programma ini orang tidak oesah bimbang lagi jang pertoendjoek-kan ini berharga sekali boeat dilihat.

#### Pemboekaan baby-cursus.

Dalam gedoeng H. C. T. N. H.

Pada hari malam Minggoe j.b.l. ini, dalam gedoeng H.C.T.N.H. Djagalanstraat, telah dilangsoengkan pemboekaan baby-cursus daripada H. C. T. N. H .damesafdeeling, dengan diramaikan oleh beberapa pertoendjoekan muziek, zang dan tooneelstuk.

Jang datang hadlir banjak sekali, teroetama kaoem iboe bangsa Tionghoa anggota H.C.T.N.H, dan mereka jang dioendangnja, antaranja wakil Poetri Boedi Sedjati.

Maksoed pemboekaan ini, jalah oentoek memperkenalkan dames afdeeling terseboet pada oemoem dan mem-beri tahoekan keperloean baby cursus ini boeat anggotanja.

Sesoedahnja wakil wakil perkoempoelan diperalahkan berbitjara, maka dokter Liem Kee Tjong laloe madjoe kemoeka oentoek membentangkan maksoed baby cursus?

Orang perempoean, demikianlah pembitjara moelai, telah diwadubkan oentoek melahirkan dan merawat anak-anak. Oentoek ini, ia ada perloe dengan ketjakapan jang deskundig. Djika seorang iboe tahoe akan soeatoe tjara perawatan jang hygienisch soedah tentoe anaknja akan mendjadi baik adanja. -- Kebanjakan kaoem iboe bangsa Tionghoa (djoega bangsa Indonesier, rep.) masih beloem mengerti akan tjara ini. Perawatan anaknja hanja disandarkan akan kebiasaan doeloedoeloenja. Anak jang pertama kebanja kan mendjadi pertjobaan, proefkonijn.

Betoel pada waktoe melahir an anak, si-iboe kadang2 dapat nasehat dokter atau vroedvrouw, tetapi tidak setiap hari ia dapat itoe.

Ketahoeilah, bahwa orgaan anak itoe haloes sekali, hingga haroes hati-hati merawatnia.

Menoeroet soeatoe statistiek, djoemlah anak jang dilahirkan di Indonsia ini jang meninggal sebeloemnja dewasa, ada sepertiga dari djoemlah anak jang lahir. Anak<sup>2</sup> bangsa Indonesier ada 30º/o, Tionghoa 16º/o dan Belanda 6º/o.

Disini tidak diharapkan, soepaja kaoem iboe mendjadi verpleegsters semoea, tapi dapatlah mengerti akan perawatan pada anaknja.

Kemoedian diterangkan oleh pembitjara tentang penjakit jang moedah menoelar, teroetama penjakit t. b. c. Orang haroes hati-hati pada anak ketjil jang moedah terdjangkit penjakit ini. Imuniteit daripada badan anak itoe lebih ketjil daripada orang toea.

Sebagai penoetoep, diterangkan. bahwa cursus ini 6 boelan lamanja tiap minggoe satoe kali dari djam 9-10 pagi. Kemoedian diadakan test, examen. Koersoes ini diadakan dengan gratis boeat anggota H. C. T. N. H., sedang boeat orang loear, haroes masoek anggota H. C. T. N. H. doeloe.

Sesoedahnja njonjah Handoko berpedato tentang pergerakan kacem isteri oemoemnja (pembitjaraan ini kita moeat hari Rebo j.a.d.) dan dipertoendjoekkan pertoendjoekan, pertemoean ini ditoe-toep baroe djaoeh malam.

#### Ketjelakaan didialan.

Doea orang Eropah terlempar dari auto. Pada hari malam Minggoe jang laloe telah terdjadi soeatoe ketjelakaan auto. Seboeah auto L. 6132 telah berdjalan dengan tjepatnja didjalanan Gemblongan, hingga menoebroek tem-

pat pemberhentian tram lestrik. Does orang Eropah jang menoempang auto tadi, terlempar keloear, diatoeh diatas tanah dan mendapatkan loeka-loeka berat.

Dengan segera mereka dibawa ke C. B. Z. oentoek mendapatkan perto-

longan. Waktoe ini mereka masih beloem dapat didengar keterangannja.

#### Drama pemboenoehan di Tambaksarie.

Pemeriksaan ha kim tg. 6 April. Drama pemboenoehan di Tambaksarie beberapa boelan jg. laloe itoe, akan diperiksa oleh pengadilan, nanti pada

tanggal 6 April jang akan datang. Sebagai pembela terdakwa, telah bersedia t. Mr. Dr. Somoukiel.

#### Ditangkap politie.

Karena ditoedoch tjoerang dan menipoe.

Seorang bernama R.S. H. atas per-mintaasnja resident Z.O. afd. Borneo. telah ditangkap oleh politie, karena di toedoeh telah berlakoe tjoerang dan menipoe. Terdakwa akan dikirimkan kepada jang berwadiib disana.

## Dipodjok ....

#### Tanda-tanda kemadjoean!

Terdengar berita bahwa di Lim An, provincie Che-Kiang (Tiongkok) dalam tempo belakang ini ada terlaloe banjak tikoes tikoes besar, hingga boekan sadja sampai koetjing tidak berani dekat, malah tikoes2 itoe telah berani menjerang koetjing dan memakan habis binatang moesoeh mereka itoe!

Oempling bilang, berita-berita demikian menandakan, bahwa doenia soedah akan djoengkir-walik, alias soedah toea! Tetapi Cloboth pandang berita-berita begitoe malah hanja menoendjoekkan evolutie dan kemadjoean doenia kita

Doeloe tjoema terdengar oepamanja oetjapan ..journalist makan kertas", artinja jang diboeat makan tjoema pendapatan pendjoealan koran ruilnummers setiap hari! Tetapi sebentar lagi tentoe akan ada djoega perkata'an "Kertas makan djoernalis", jaitoe kalau karena sangat naiknja harga kertas koran, lantas peroesaha'an2 koran, jang foema mengenal abonne-abonne toekang bontjeng (maoe batja tetapi tidak soeka bajar), terpaksa sama goeloeng tikar, dan djoernalis tergoeling perioek nasinja, hingga hanja akan boleh mengisap djari dan minoem hawa oedara!

Dari joernalis "makan kertas", hingga wartawan "minoem hawa oedara" dan dari abonne toekang ngemplang, hingga pembatja toekang bontjeng toch djoega soeatoe kemadjoean?

Kemadjoean jang menjedihkan! Presies oempamanja kalau dizaman doeloe hanja terdengar ada pemoedapemoeda jang melamar gadis - gadis tetapi dizaman sekarang hampir setiap hari Cloboth bisa mendjoempai advertentie-advertentie (meskipoen baroe di s. s. k. Belanda), bahwa "tiga gadis jang genit minta beladjar kenal enzoovoorts dengan tiga pemoeda jang poenja kedoedoekan baik (dus gadjih tjoekoep)!".

Gadis - gadis melamar djedjaka! Tanda - tanda kemadjoean !

Cloboth.

#### KEALPAAN LEERLING VERPLEEGSTER.

#### Doea orang patient tewas djiwanja.

Poetoesan pengadilan. Hari ini landraad disini, dibawah pimpinannja t. R. Soeparto, telah memeriksa perkaranja R.S. binti R.T., leerling verpleegster pada C. B. Z. Soerabaja, karena ditoedoeh karena kealpaannja memberikan rectaalspoeling dengan tanninoplossing kepada doea orang patientnja bernama Soepini dan Siamah jang dibawah pengawasannja, iaitoe keliroe dengan obat ratjoen, hingga mendjadikan tewasnja.

Terdakwa doeloe asal dari Bangi', kemoedian pindah ke Blitar, dimana ia masoek sekolah Schakelschool. Moela moelanja ia mendjadi leerling verpleegster di Malang, dari mana ia kemoedian pindah ke Soerabaja sedjak tahoen 1934.

Tentang pembagian waktoe boeat malakoekan pekerdjaannja terdakwa menerangkan, bahwa ia bekerdja disitoe dari djam 7 pagi - 11 siang dan djam 1 siang - 5 sore.

Jang mengawasinja dalam melakoekan kewadjibannja itoe, jalah zuster Delleman, sedang toean Sjamsoeddin sebagai dokternja.

Obat-obat jang digoenakan oentoek patient-patient disitoe diambiloja dari apotheek. Dalam zaal jang didjaga oleh terdakwa ada djoega almarinja tempat botol obat.

Botol tanninoplossing jang diambilnja dari kamar obat tadi laloe dibawa ke dapoer oentoek dipanasi. Karena terlaloe panas. maka botol itoe laloe mendjadi petjah, hingga ia perloe mengambil botol tanninoplossing lagi. Tapi sebab tergesa gesa, ia tidak melihatkan etiketnja, melainkan pertjaja kepada matjam botol jang biasanja boeat tanninoplossing. Dengar segera botol ini djoega dipanasinja dengan ditempatkan dalam kan doeloe.

Tatkala ia poelang keinternaatnja, karena waktoe itoe la haroes mengaso sampai djam I siang, botol itoe ditinggal dengan tidak memberi tahoekan pada temannja, bahwa pekerdjaannja tadi beloem selesai.

Sedatangnja pada zaalnja lagi, terd. mendengar bahwa 2 orang patient jang dirawatnja telah meninggal doenia.

Keterangan saksi. Zuster Delleman memberi keterangan tentang apa jang telah kediadian pada tg. 26 Mei '36 j. l.

Pada hari itoe telah ada 2 orang

patient jang meninggal, karena men-dapat obat keliroe.

Dr. Sjamsoeddin telah mentjoba hendak menolongaja dengan injectie, tapi sia-sia sadja.

Lebih djaoeh saksi menerangkan, bahwa terdakwa selamanja bekerdja selaloe baik dan radjin tiada tjetjatnja. Dr. Sjamsoeddin menerangkan, bahwa pade tg. 29 Mei 1936 itoe, la dipanggil ke verbandkamer. Disini ia mendengar bahwa dalam kamar dermatologische vrouwen afdeeling ada patient hendak meninggal doenia. Saksi teroes pergi menjatakan keadaan tadi. Sedatangnja dikamar terseboet saksi melihat ada patient jang sekarat (maoe meninggal). Saksi mentjoba hendak memberikan perto-

Kemoedian dibatjakan oleh president tentang keterangannja Dr. Muller dan Dr. Soetedja, jang menjatakan, bahwa mereka tidak tahoe betoel apa jang menjebabkan kematiannja kedoea patient itoe.

longan dengan injectie, tapi ternjata

sia-sia belaka.

Poetoesan.

Sesoedahnja raadkamer, pengadilan memoetoes perkara ini, membebaskan terdakwa dari toentoetan, dengan alasan, bahwa perkara itoe koerang

#### Perempoean pentjoeri.

Membawa barang perhiasan.

Seorang perempoean asal dari Bondowoso telah ditangkap oleh politie disini, karena ditoedoeh telah menggelapkan gelang seharga f:0,-.

Dalam pengoesoetan lebih djaoeh, ternjata ia telah membawa djoega tiga boeah oeang emas dan anting-anting, semoea seharga f 49,-

Terdakwa mengakoei kesalahannja.

#### SPORT

#### Voetbal di Soerabaia.

Alitihad - H. B. S. 3 - 3.

Saptoe 20 Mrt. 1937.

Hari ini atas oendangan A. S. V. "Annasher" Soerabaja, perkoempoelan sepakraga "Alitihad" Solo telah bertanding dengan H. B. S. Soerabaja, dengan bertempat dilapangan H. B. S. Tambaksari.

Perhatian penoeh, teroetama dari bangsa Arab. Orang jang mengadoe keoentoengan djoega banjak. Menilik kekalahannja "Alitihad" di Semarang baroe-baroe ini, dan melihat bagaimana kekoeatannja H. B. S., maka kebanjakan orang berani memberi voor l boeat H. B. S.

Pertandingan dipimpin oleh toean Pott dengan baik sedapat - dapatnja. Aftrap dilakoekan oleh bestuur .. Alitihad". Awan waktoe ini terang, meskipoen pada siang soedah terdengar soeara goentoer berkali-kali.

Fluitorkest daripada pandoe-pandoe pemoeda Arab meramaikan pertandin an ini dengan lagoe - lagoe jang menggembirakan.

Pasangan:

H. B. S. De Wilde Roerich Zeeman Nawir Hartings Breemer v. d. Broek Piet Knipman Darmadii Nasaroedin

Martal Jacob Wisman Abdoellah Smidt Broto Hasan Marso Soemarno Koso Bagio

Alitibad.

Pertandingan ini amat ramai sekali. teroetama pada bagian achirnja. Sehabisnja pauze H.B.S. telah dapat voor doea punt, tapi kemoedian dapat di kembalikan oleh "Alitihad". Bagian inilah iang membikin oeang jg. soedah masoek kedalam sakoe orang, kembali kesakoenja jang poenja lagi. Pihak jg. doeloenja soedah melempar-lemparkan koepiah atau topinja keatas oedara. kemoedian berganti menahan dagoenja dengan tangan kiri. Sebaliknja dengan pihak lainnja jang tadinja garoek-garoek kerala, sekarang berdansa dansa sambil berteriak - teriak : .. Wie bet laatst lacht, lacht het best", barangkali kata dalam batinja.

Moela - moela, sesoedahnja bola mondar-mandir, kemoedian H.B.S. di koentji sebentar. H.B.S. ganti menjerang v.d. Broek berhasil memasoekkan bola kebenteng . Alitibad" (1-0 boest H.B.S.).

Setelah bola moelai bergelinding lagi. H. B. S. dikoentji centoek kedoea kalinja. Martal berharsil menembakkan bola kebenteng H. B. S. De Wilde menangkap augis. Stand 1-1.

Sekarang pertandingan mendjadi lebih hebat. Alitihad ganti dikoentii, tetapi tidak berhatsil. Bola kembali, Alitihad menjerang. De Wilde soedah oepoet menangkap bola. Oentoeng



dibelakangnja masih ada jang mendjaga. Sampai pauze stand tetap 1-1.

Sesoedahnja ini, H. B. S. kelihatan dikoentji sebentar. Kembalinja bola dengan samenspel pendek oleh ba-risan moeka H. B. S. jang radjin. Telwe berhatsil mendjebolkan benteng Alitihad. Stand 2-1 boeat H. B. S.

Sekali lagi dengan samenspel jang pendek H. B. S. dapat menambah kemenangannja, Piet Knipman menembakkan bola dapat ditangkap oleh keeper, tapi membendal keatas. Darmadji teroes menjerang stand 3 - 1 boeat H. B. S.

Tetapi kemoedian ternjata, bahwa kemenangan H. B. S. ini dapat dikembalikan. Jacob dan Smidt dapat mentjetak satoe punt satoe punt. Oentoeng De Wilde baik pendjagaan bentengnja, bingga ta' sampai ketambahan kekalahan punt.

Pada achirnja stand 3-3.

(A kan disamboeng).

#### Korespondensi

J. Tetelay Ambon Berita koerang djelas. Tidak dimoeat.

#### KABAR LELANG

SOBRABAIA.

SELASA 23 3 1937 ASJOERA

REBO 24-3-1937

Fa E Havertamp & Co - Werfstr at

M S. Norch t/h: P Jacobs - Bi litonstraat 37 - is beedel

## **ADVERTENTIES**

#### DIDJOEAL:

Sebidang tanah lebar 23,5 M., pandjang 35 M. terletak ditepi djalan Patjarkeling - Rangkah, baik oentoek di berdirikan roemah.

Keterangan pada: ADJAR

Karang Mendjanganstraat 87 atau Pavilioen G. N. I. Shaja.

#### TE HUUR

2 Roemah baroe moengil pakai pekarangan, Waterleiding tjelengan dan straat pakai trotouer

di Kranggan gang 3 No. 7a dan 7B. Sewa boleh berdamai pada:

Toko PADANG, Kapasanstraat 122.

#### HET WAARMERK VOOR KWALITEIT.



Tjap GADIA. Regd: 21469 Wettiggede-RADE MARK poncerd.

Separoe Toewan prima kwaliteit hak blakang pakee Boot protectors. koewat sekali: Item F 2,75 Bruin: F 2.95. Europees model. Sedia ROBINSON schoenen: Populair. De Luxe dan Gezondheidsschoenen. Liatlah tjonto<sup>2</sup> di Etalages (Wederverkoop Tanjaklah harga<sup>2</sup>)

PING KIE EP ERATO Blaceran 20 Ingojoedan 5. Blaceran 20 Scerabaia Telef. 2152 N. 984

#### PAKAILAH SELALOE KATJA-MATA



.... BAIK

BETOEL datenglah

BAGOES

PADA JH BOLDBERG boest Katja-Mata

kelas satoe RENDAH bise dibater \_MENITJIL"

TOKO RADJA KATJA-MATA

#### J.H. GOLDBERG Toendjoengan 24 Soerabaia.

Noordwyk 21

Filiani di : BATAVIA C. - MALANG - DIOCIA Kaloetangan 6 Tcegoe 62 - 64

## Persediaan speciaal boeat pembatja soezat kabar ini.

Sekarang tiap - tiap orang menghimat, dari itoe kita ambil ketentoesa boest mendatangkan serie roman jang moerah. Pembikinannja bagoes. Penoelisnja orang - orang ternama dan boekoe-boekoe ini hasia didjoesi dengan semoerah moerahaja, sebab ditjap baajaknja 150.000 - 200.000 boekoe. Desgen banjaknja boekoe jang ditjap menandakan, bahwa romans itoe benjak dibetja orang.

Harge per pakket dari 5 boekoe . . . . . . . 250

Masing - masing bookee berial 225 mocks (katja) scentoe lectuur jang hebet; boekoe boekoe itoe disertai warna . warna jang banjak, koelit bagoes:

#### Detective. · liefdes- en cowboy romans PAKKET No. 1

Rose Ellen en het juweel Patricia Wentworth. De valsche beschul Fred. M. White. Boven de Wet

Frank C. Robertson De prinses in den wolkenkrabber Anna Cardner. De zilveren fluit Lida Larrimore.

PAKKET No. 2 Een dag Koningin S. J. Petcher. Het verleden van den kettingganger Leod. Reine. De Schipbreuk Marcia Mc. Donald. Beneden baar stand Beatrice B. Morgan. De patiënten van Dr. Sylvia Joseph Mc. Cord

PAKKET No. 3 Het meisje en de millioenen Patricia Weatworth. Jocelya koopt een huis Louise Platt Heuck. Passagier 3de klas Ruth Wright. Twee in één vliegtnig Clare Louise Burnham Het longeld Grace Livingston.

Permietane bendeklah ini anonce dikirim, sebab Speciale Asabieding" hasja berlakoe boest pembetja s.t. ini. Levering denges pembejaran Content MINTA PADA:

## Publiciteitskantoor "De Globe"

BATAVIA C. Ryswyk so. 7.

Dimen-man ditjert egent jung actief.

754 D



MOELAI REBO DEPAN:
DUBBEL PROGRAMMA

PREMIERE dari FILM BESAR jang terpoedji seloeroch Docaia!

Hoofdfilm 1: Djempolan film Ramai tentang Kapelesiran Doenia keloensen RKO/RADIO:

## "The Richest Girl in the World" (Godis poling kaja delam Doenie)

Ini ada satoe film jang loeur biasa zamainja dan penoeh Romance, sebab mentjeritakan satoe Gadis jang soedah pikat hatisja basjak Lelaki boent mace dapat tace sya orang

maoein Tjintanja atau Oeangnja! Lihatlah bagaimana itoe Gadis soedah memikat dan mentjoba??

Soenggoeh Ramai dan Locar biasa sekali.

Hoofdfilm 2:
Bokswedstrijd JOE LOUIS versus MAX
SCHMELING boest reboet Kampioenschap
Doenia.

Ini film Boks ada begitoe terang dan begitoe compleet, hingga siapa jang nonton ini
film, sama dioega saksikan sendiri itoe
pertandingan Boks jang besar di Amerika
nilah pertandingan Boks mati-matian sampai Knock out !

Djangan loepa datang nonton soepaja tidak menesal

Tieggal ini malam den Besoek malam :

20 th. Century FOX poenja Djempolan film :

#### "MEISJES INTERNAAT"

Dengan si- Montok SIMONE SIMON pegang hoofdrol jang aloes dibantoe oleh HERBERT MARSHALL

Lebih doeloe: ANIF-JOURNAAL, jung paling baroe.

DJAGALAH kita poenja schlager jang paling besar diantara jang Besar besar.

#### "FOLLOW THE FLEET"

F.Im Dansa jung poling Baroe dan Besar dari FRED ASTAIRE dan GINGER ROGERS.



TJOEMA INI MALAM DAN BESOEK MALAM SADJA

Atas permintaan orang banjak pertoendjoekan film Pemberontakan bangsa Tartaan jang besar sekali:

#### "MICHAEL STROGOFF"

Hoofdrol dimeia oleh ADOLF WOHLBRüCK

Ini film ada begitoe Ramai, begitoe menarik hati hingga senan tiasa dipertoendjoekan dengan bangsal jang padet.

Semoen orang jang nonton Poedji tinggi ini film.

Kans penghabisan boeat orang sakaikan ini film jang penoeh actie!
REBO DEPAN:

#### "HIGH TENSION"

Dengan BRIAN DONLEVY, GLENDA FARREL
Film FOX jang penoch Keberanian dan Actie djoega Romance.

## PERGOEROEAN P.B. S. GENTENGKALI 24. - SOERABAIA.

Masoekkanlah Toean poenja anak - anak di sekolahan kita, jang didirikan centoek kita Saksikanlah, Goerce - goercenja semcea BEVOEGD.

FRÖBELKLASSE: Goeroenja Nona Soeprapti, diploma Fröbel-

H. I. S.

ond.
Hoofd: Njonja A. SAMAN Acte Eur.
Onderw. dibantoe oleh Toean R. Martokoe-

soemo diploma H K.S.

Toean M. H. Mashoery diploma Rweekschool. HUISHOUDSCHOOL: Goeroe-goeroenja: Njonja Hertog dan Nona Soemiati, dipl. M. H. S.

Keterangan lebih djelas boleh dapat di sekolahan dan pada Pengoeroes, Kempeesstraat 10, Soerabaja.

## Leerares Modes Coupeuse.

Peladjaran Mendjait, menggoenting,

constumiere

Mombikin pakalan dan sebagainja Tanggung sapi dan baik.

Oleh seorang Coupeuse Nonah Djepang.

Kotorongan pade i

Yokohomo - Shokal, Midden Stationeway No. 2

SOBDAH SEDIA

#### Loterij Besar

Oentoek keperloean Gestichten Toean Joh. van der Steur, c.s.

Hoofdprijs. . . . . f 75.000

Trekking ditetapkan 25 Mrt.'37

Prijs per 1/1 Lot. . . . f 11.—

" " '/2 Lot. . . . f 5.75

" " '/4 Lot. . . . f 3.—

Tambah porto f 0.35
Rembours tidak dapat.

Siapa tahoe percentoengan toean datang dalam boelan ini dan dengan perantaraan kami?

Menoenggoe pesanan.

Mohd. Ali

Djagalan gang 5 No. 8 Soerabaia

## Can you speak English now?

Apakah toean beloem pandal bitjara logge's? Kirimlah postwissel f 0 90 pada "Poestaka Nasional" Boeboetan, Sperabaja, toean nanti dapat sjarat oetoek mentjapai maksoed itoe, dengan moedah, dengan dikirim doea boekoe:

1. Tangga Bahasa Inggris memocat 79 fatsal sifat a fat tentang membatja den menoclis di dalam bahasa Inggris, lengkap dengan keterangan dan tjontoh tjontohnja jang paling gampang bocat dipeladjari senderi;

2 Pertjakapan Inggris, goena bertjakap tjakap s-ban hari soal jang mesjangkoet penghidoepan kita sehari - hari.

Kalau kirlman digenapi f 1.— akan dberi ex ra boekoe "Watangan"

## ,Sedia Tama"

Dagblad Oemoem, berbahasa Djawa hoeroef Latija.

Directeur: R. ROEDJITO.

Hoofdredacteur:
A. S. DWIDJOSAROJO.

Saban hari terbit doea lembar. Tiap tiap hari Setoe 4 lembar, doea lembar bahasa Djawa hoeroef Latijn,; satoe lembar bahasa Djawa hoeroef Djawa,; Satoe lembar berbahasa Indonesia. Saban hari dimoeat kabar kabar telegram dan berita actueel dari beberapa pembantoe,

Harga langganan f 1,25 seboelan Administratie:

"SEDYA TAMA" DJOKJA.

#### KEGIRANGAN.

Saja M. Kinoen, klerk's Landkas di Soerabaja, menerangkan, saja poenja anak oemoer 31/2 tahoen, mendapat sakit: batoek dan panas, napas sesak jang sangat, lamanja 1: 3 boelan, dan dengan begitoe, roepa anak saja mendjadi tidak bertjahja, badan tidak berkekoestan, sehing ga setiap orang jang menengok anak saja, mengira sedikit sekali ada harapan hidoep.

Dimana - masa saja ichilazkan, tetapi tida bisa menoeloeng. Kemoedian saja bawa pada

REKSODIPOETRO Gentengkali No. 25, Soerabaja

dalam tempo 10 hari anak saja troe soedah semboeh sama rekait. Kegirangan teloem percah saja alami sebagai waktoe meliat kesemboehan anak saja itoe. Terima

kasih saja atoerkan. Soerabaja 10 Maart 1937 8 s j s

823

LUXOR

Molam bermalam padet denga penonion !

DOROTHY LAMOUR

HI LAMUU

"THE JUNGLE PRINCESS"

Datang lebih slang, djangan kesbisan tampat!
Sebagai gantinja: Universal film jang tjantik!

CAROLE LOMBARD

LOVE BEFORE BEAKFAST

Satoe tjer ta pertjintaan jang penonton peraah slamkan sendiri l

## KRANGGAN Moelst Rebo malam : Warner Bros' film Rampok!

MARGUERITE CHURCHIL - RICARDO CORTEZ

..DE GROOTE SENSATIE"

Satoe film jeng mesarik penonton peen'a kati, dimana ini film kasih lihat perampasan Bank-bank d. l. l Doeloe penonton pernah lihat "GrMEN" sekarang datang gilirannja!

lai malam dan besok malam :

DOLORES DEL RIO

"ACCUSED"

FLORATINGGAL INI MALAMI

"And Sudden Death"

Randolph Scott, - Frances Drake

Dan TOM BROWN. Satoe nasehat terhadap pengandar pengandar oegal oegalan Satoe film lang bagoes dengan maksoed lang baik.

Moelai Besok malam:

SALLY EILERS

delam

## "ALIAS MARY DOW"

Satoe t'erita jang mengherankan, penoeh dengan actie dan keadahan jang adjatb adjatb Satoe film jang nanti akan memoesakan hati penouton. Satoe tjerita dari satoe anak gad s jang mengilangkan keselamatannja boeat mentjari pengalaman jang locar bisas

## Kranggan Park

Tinggal ini Malam.
FILM BITJARA MELAJOB

jang gamping di dengar dan di mengerti LIMA SILOBMAN TIKOES

Penceh popwee popwee dan kedjadian - kedjadian jang nanti b kin mengagoemkan pencinton.

Moelai Besok Malam!

KEN MAYNARD
THE CATTLE THIEF

KEN MAYNARD djago dari sekalian cowboy moentjoel lagi. Ini kali delam film jang lebih seroeb, lebih ramai dan lebih helbat.

Sedikit hart lagi

Penonton poenja ACROBAAT jang populair.

RICHARD TALMADGE

STEP ON 11

#### VEGETARISCH RESTAURANT

di dalam Pasar Toendjoengan Stand 14 - 15 - 16 di boeks pade tanggal

28 AUGUSTUS 1936.

Sedie roope soope mekasan sonder daging. Saban hari bine dapet
Pofferijes, Oliobolien. Ijobiokjes speciani.

972

## SOEARA OEMOEM

**SENEN, 22 MAART 1937.** 

LEMBAR KE - DOEA. No. 140.

#### SOEARA PERS.

## Kitab biografie Dr. A. Rivai.

Pew. Deli toelis:

Dimoelai oleh "Soeara Oemoem" membentangkan pendapatnja, alangkah baiknja, djika biografie almarhoem Dr. A. Rivai itoe, diterbitkan katanja! Laloe disamboet oleh soerat kabar Tempo jang menambah poela pendapat pemimpin soerat kabar itoe, serba pandjang Soeara soeara begini djika tidak dioelang-oelang, dikoepas-koepas nistjaja akan hilang lenjap sebagai batoe djatoeh keloeboek.

Almarhoem Dr. A. Rivai meninggal didalam tahoen 1933, sampai sekarang lamanja telah 4 tahoen lebih dan koerang; akan tetapi meninggalnja beliau itoe sebagai harimau jang tidak me-ninggalkan belang! Akanhal, beliau adalah seorang nestor-journalistiek kita, beliau jang loeas pemandangannja. tadjam pikirannja, dan selama hajatnja banjak menimboelkan soal - soal jang gemar dan pantas oentoek ditjamkan. dibanding bedakan oleh bangsa kita! Pendek kata segala peristiwa selama hajat beliau itoe mengandoeng peristiwa - peristiwa jang loear biasa dan mengagoemkan!

Sajang benar, sama sekali peristiwa itoe ibarat remboeng jang diboengkoes oleh miang jang tebal, beloem ada maksoed orang oentoek mengoepas. mempersiangnja!

Djoega, ketika tahoen doeloe, pada hari wafatnja beliau itoe, Pew. Deli moela-moela memperingati itoe, baroelah lain-lain soerat kabar di Indonesia teringat, laloe sama memoeatkan apa jang kita tjantoemkan itoe! Tahoen 1936 telah liwat . . . . . sekarang moentjoel tahoen 1937, keadaan masih beloem berobah, kehendak beloem djoega terlaksanakan, tjita-tjita djoega jang memboeboeng!

Soal menerbitkan kitab biografie beliau itoe, sebenarnja, boekanlah satoe soal jang sampai mesti mengeringkan otak mentjahari djalannja soepaja dapat oeang terkoempoel, karena kita tahoe ada beberapa orang kita jang terkemoeka soedi mengeloearkan ongkosnja itoe. Tatkala, moela - moela .. Pew. Deli" mentjantoemkan peringatan diri beliau itoe, salah seorang academici kita dikota ini, telah memerloekan bertanjakan (per telefoon) soedahkah ada kitab biografie beliau itoe diterbitkan, dan oleh siapa?

Kita hanja djawab : Sepandjang tahoe saja beloem! Dahoeloe, ketika.... baroe - baroe beliau itoe meninggal, memang maksoed itoe ada dikandoeng oleh segolongan bangsa kita di Jakarta, termasoek toean-toean Parada Harahap, P. F. Dahler, St. P. Boestami, d. l. l. akan tetapi sampai sekarang beloem ada terbetik beritanja betapa diadinja biografie beliau itoe! Begitoepoen kalau toean ingin mengetahoei halnia lebih diaoeh baiklah bertanjakan kepada toean Dahler!

Diawab beliau: Oh, kalau begitoe saia maoe bercorrespondentie tentang ini dengan toean Dahler.

Bagaimana poela kesoedahannja, tiadalah sampai lagi pada pen. melainkan soeara jang belakangan ini jalah dimoelai oleh "Soeara "Oemoem." di samboet oleh Tempo (adik S.O poela) dan moengkin didalam masa belakangan ini pers kita se-Indonesia akan memaparkan pendapatan tentang maksoed menerbitkan kitab biografie nestor wartawan itoe.

St. P. Boestami telah moelai memberi keterangan, sedang t. S.M. Rassat tentoe akan memandjat gagang penanja

Telah empat tahoen lamanja beliau meninggal doenia....sampai sekarang beloem ada kitab ketjil djoegapoen memperingati diri beliau. Karangan²-nja boekan sedikit jang terbentang di roeangan soerat - soerat kabar dan madjallah kita, tjoema satoe serie jang diterbitkan ja'ni gerak2 studenten kita di Holland, jang berachir penangkapan Hatta cs. dan proces didepan peng-

Selebihoja, masih terpendam didalam adel soerat - soerat kabar . . . . djika kelak bundel soerat-soerat kabar itoe hilang, moengkinlah lenjap sama sekali, sebagai emboen ditimpa panas, atau sebagai machloek jang extinct (moes-nah)!

Karangan<sup>2</sup> beliau sadja agaknja soe-dah bisa setebal kitab: Sedjarah tanah Djawa itoe, beloem lagi biografie beliau sendiri. Ja, tentang karang-

karangan dan boeah pikiran beliau jang geniale itoe, biarlah djadi soal dibelakang hari, jang penting sekarang sebagai kata Tempo ialah biografie beliau! Kita soedah sama membatja bagaimana tjaranja toean St. P. Boestami mengoeraikan biografie ringkas beliau itoe...... jang sesoedah tersiar teroes dapat sentilan dari toean S. M.

Tjaranja mengoeraikan biogrofie beliau itoe, roepanja, tidak disetoedjoei oleh toean S.M. Latif (goeroe di I.N.S. Kajoe Tanam, sekarang) entah sebab berlakoe teroes terang, atau masih banjak jang beloem dikemoekakan. sangsilah kita menentoekannja! Tapi toean S.M. Rassat mengakoei bahasa toean St. P. Boestami memang ada djoega mendengar dari toean Dr. Rivai ketika beliau itoe didalam sakit di Bandoeng, karena mereka berdoealah (toean Latif dan Boestami) jang beroelang-oelang setiap hari mendjengoek poedjangga jang didalam sakit itoe! Dari keterangan toean St. P. Boestami jang kita moeatkan dalam Pe De 11 Maart njatalah beliau banjak tahoe riwajat Dr. Rivai dari disangka bermoela,

Sekarang kita soedah ketahoei ada doea orang jang tahoe riwajat almarhoem sastrawan itoe, akan tetapi...... berpoeloeh - poeloeh lagi, kalau tidak beratoes-ratoes orang kita jang semasa hajatnja bertjampoer gaoel dengan beliau. Diantaranja kita pertjaja toeantoean M. Hoesni Thamrin, H. Augus Salim, Parada Harahap, Dr. Tjipto Mangoenkoesoemo, Bratanata, Sjamsjoedin St. Makmoer, Dr. Soetomo, Mr. M. Jamin, Koesoemaningrat, Dr. M. Amir, Dahler, Dr. Ratu-Langie, Soungkoepon. dan lain-lain barisan ini mercepakan satoe soember tentang ihwal penghi doepan Dr. Rivai, jang bisa mendjadikan satoe kitab tebal!

Oesoel "Tempo" biarlah tiap - tiap menerbitkan kitab biografie beliau, menoeroet tahoe dan pandai masingmasing, kita tidak tjotjok pendapat. dengan collega itoe!

Djika terbit kelak lima boeah kitab berisi biografie beliau. soekarlah bagi para pembatja oentoek memilihnja mana jang dibeli . . . . . apa poela djika telah sama diketahoei bahwa orang kita merasa pelit mengeloearkan sedikit oeang oentoek membeli kitab karangan poedjangga-sastrawannja sen-

Rasanja, lebih oetama, djika kitab biografie itoe satoe sadja doeloe belakangan kalau maoe menerbitkan tentang boeah fikiran beliau jang telah pernah dipampangkan dihalaman achbar, baik! Sebab itoe, djika diadakan satoe Badan Commissie alangkah baiknja, Commissie jang akan bekerdja menghimpoenkan gegevens tentang perdjalanannja hidoep beliau, soepaja lengkap serba-sebinia sama sekali.

Beliau-beliau jang tertjantoem namanja diatas tadi, bolehlah nian memberi soembangan masing2, betapa pendapat mereka selama bertjampoer gaoel dengan Dr. Rivai itoe! Dengan djalan begitoe, kita pertjaja nistjaja satoe kitab biografie beliau jang lengkap akan diperdapat, apa poela kalau tjara mengoeraikan itoe, dengan wetenschappelijk poela, searah-arah jang diboeat oleh sastrawan Dr. M. Amir tentang Hadji August Salim didalam madjallah Penindjauan tempo hari! Djika kitab itoe memoeaskan ada harapan akan terbit tjetakan kedoea dan ketiga bertoeroet toeroet.

Djika dapat diperboeat sebagai itoe ..... tentoelah memoeaskan hati segenap pembatja. Poen, djika kita batja biografie<sup>2</sup> poedjangga sastrawan Éropah kita dapati oeraian jang melengket didalam hati, mendjadikan kesah pada para pembatja segenapnja. Moengkin poela akan divertaal orang kedalam bahasa asing, seperti soerat R. A. Kartini itoe.

Kembali kita tentang kitab biografie Dr. Rivai itoe, soal mengoempoelkan oeangnja, bagaimana kiranja apakah ta' dapat dihimpoenkan sebanjak 300 perak oentoek belandia menerbitkan-

Karangan Pangeran Djajadiningrat dari hal kenangan'nja sebagai Regent dan belakangan lid Raad van Indië dengan beroesaha pajah baroe dapat diterbitkan, karena hampir setahoen lamanja mentjari pembeli sebanjak 2.000 orang, dengan bajaran lebih

Karena begitoe pentjetak dan penerbitnja maoe menerbitkan karangan beliau itoe, sedang harganja f 10-

Kitab biografie Dr. A. Rivai dioega baik diterbitkan dengan tebal, setidak tidaknja 250 pagina, formaat biasa dengan harga ditaroeh seroepiah lima pitjis minimum dan 2 perak maximum dengan dihiasi gambar<sup>2</sup> (cliche), lengkap hendaknja dengan serba-serbinja sebagai jang teringat, terasa, terkenang, tertjantoem...... oleh beliau-beliau jang pernah bergaoelan ataupoen mendengar dari orang lain dari hal nestor - poedjangga itoe semasa hajatnja!!

Tidakkah dapat dikoempoelkan f 500 oleh kita, tak oesah boeka inschrijving sebagai oesoel soerat - soerat kabar di Soerabaja itoe, minta derma kemoerahan pembatja masing - masing melainkan tjoekoep tiga empat orang kita jang berada masing - masing mengeloearkan aandeelnja f 150.-

Commissie haroes didirikan, oentoek menerima karangan-karangan berkenan dengan biografie beliau itoe.....soepaja bisa lengkap dan teratoer rapi.

Diterbitkan setidak - tidaknja 3000 djilid.....dan didalam hal ini wadjiblah tiap - tiap peroesahaan drukkerij dan boekhandel orang kita memban toe. Oempamanja diboeat pembagian

Oostkust van Sumatra 750 kitab (termasoek Atjeh dan Tapanoeli) Westkust dan Palembang 750

Borneo dan Poentianak Soelawesi, Makasser 500

Dengan perhitoengan sematjam itoe. ta'dapat tiada nistjaja kitab biografie beliau itoe, lekas terdioeal habis. Soepaja djangan kelak terdjadi sebagai kitab : Pemeriksaan Ir. Soekarno. 1929 jang diterbitkan oleh fonds Nationaal. banjak jang tidak berbajar poelang (boleh djadi dipakai oentoek membelandjai kaoem pergerakan jang diatoeh) sejogianja, tiap² peroesahaan boekhandel orang kita stort oeangnja lebih doeloe pada badan penerbit, dengan perdiandijan sisa-sisa kitab jang tidak terdjoeal boleh dikembalikan, dengan dibajar penoeh seharga dibeli tadinja.

Dengan djalan demikian rasanja. apatlah tiita-tiita itoe dilaksanakan ! Siapa maoe merintis dialan? Dimana ada kemaoean, disitoe ada dialan.

#### DALAM NEGERI

#### Taman Siswa Soekaboemi.

Menoeroet pendengaran kita dari sekolah rendah. Taman Siswa di Soekaboemi, ada kira<sup>2</sup> 25 moerid tiba<sup>2</sup> pindah kesekolahan H.I.S. Pasoendan.

Peristiwa ini sangat menjolok mata. dan entah kebetoelan entah apa, kepindahan anak2 sekolah itoe berbareng dengan tidak lama sesoedah berhentinja toean S. H. bekas goeroe Kepala pada T.S. kemoedian ditoeroenkan pangkatnja djadi goeroe biasa.

Kedjadian tsb. belakangan rasa kami tidak mendiadi alasan akan mengambil tindakan membalas (represaille), tapi soenggoeh kami mengharap, bahwa toean S. H. tidak toeroet apa? dalam hal kepindahan anak2 itoe. Meski begitoe peristiwa ini perloe mendapat perhatian dari Pimpinan T.S.

#### N. S. B.

Dan gerak anti Jahoedi. Kita bisa kabarkan, bahwa antara gewestelijke leider N.S.B. di Djakarta. toean Scheurer dan redactie s. k. N. S.B. "Indie Houzee" telah terbit satoe conflict, ialah lantaran bereboetan

tentang isinja madjaliah tsb. Gew. Leider tadi memangnja tidak setoedjoe dengan beberapa passage dalam isi madjallah itoe, jang mengenai gerak anti Jahoedi.

Poetjoek pimpinan N. S. B. tidak soeka gerak anti Jahoedi, sebab mengingat disini boekan di Dierman.

Kabarnja conflict itoe sekarang poen masih berdialan. Boleh djadi redactie madjallah tadi berhenti.

#### Volkslectuur.

#### Pengganti Dr. Hid. ding.

Telah dikabarkan, bahwa kepala kantor Volkslectuur, dr. H.A.H. Hidding, beberapa boelan lagi akan pergi verlof loear negeri, ke Eropah la akan berangkat, boelan Juli jang akan datang, pada tanggal 7 dengan kapal api Baloeran.

Kabarnja ia akan diganti oleh toean dr. Vries, adjunct-adviseur voor Inl. Zaken, jang ditoenggoe datangnja dari verlof loear negeri, dalam tempoh dr. Hidding masib verlof juitoe 9 booles lemenje.

#### Vorstenlanden.

#### Solo.

#### Sekaten.

Menjamboeng makloemat dari Commissie Sekaten jang soedah dikabarkan dalam soerat kabar ini, maka persidangan Commissie Sekaten jang kedoea kali soedah dilangsoe:igkan ketika malam Saptoe j.l. dengan membitjarakan hal-hal keperloean Sekaten jang akan datang. Beberapa poetoesan telah dibitjarakan antara jang perloe diketahoei boeat publiek teroetama kaoem dagang jang berkepentingan dengan akan adanja Sekaten jaitoe:

Dagelijksbestuur; B.K.P.H. Koesoemoioedo, K. R. M. H. Woerjaningrat, R.Ng. Kartosoepono. R.M.Ng. Wiro-

#### Keperloean-keperloean Sekaten.

Soepaja sekalian kaoem dagang jang akan boeka dalam Sekaten segera di oeroes dengan beres, maka pada jang ada keperloean soepaja bitjara pada afdeeling jang diwadjibkan mengerdjakan keperloean itoe, mitsalnja; hal persewaan sewan pada K. R. T. Kartonagoro, hal penerangan electris pada R. M. H. Wreksodipoero, hal reclame dan advertentie pada R. M. Ng. Wiroatmodio, hal persewaan dalam Bazaartentoonstelling dan lain2nja pada K.R.M.H. Woerjaningrat.

#### Bazaartentoonstelling.

Sebagaimana jang pernah diadakan tiap tahoen. Sekaten j. a. d. tidak diloepakan akan diadakan poela loods loeas oentoek Bazaartentoonstelling. jalah dagangan Keradjinan bangsa kita. Diperingatkan pada jang boeka dalam loods itoe, barang2 keloearan loear negeri tidak diperkenankan didioeal disitoe soepaja dalam Bazaar itoe terdapat zuiver Inheemsche Nijverheid. Menoeroet penjelidikan commsisie Sekaten. pada tahoen j. l. pernah terdapat satoe atau doea toko jang djoeal barang boekan dari negeri ini, maka hal ini akan dilarang dengan keras. Begitoelah dalam Bazaar itoe hanja disediakan meloeloe boeat Keradjinan bangsa kita sadja.

#### Menara S. R. I.

Soedah does kali zender Radio S.R.L. jang terkenal tiap Sekaten memboeka menara jang tingginja 16 M. siang dan malam senantiasa menjiarkan kirimannja teroetama kiriman Gamelan Kijahi Sekaten. Pada Sekaten depan ini beloem ditetapkan, tetapi Bestuur S.R.I. soedah berdaja oepaja siaran Gamelan Sekaten dan kiriman dari S. R. I. jang dikenang-kenangkan oleh segenap pendengar disegala plosok antero Indonesia bisa terdengar lagi, maka Sekaten depan menara S.R.I. ini akan tertampak poela. Kiranja tidak ada lain zender ari mana sadia jang bisa membroadcast gamelan Sekati lain dari S. R. I. sendiri. Maka bisa diharap S.R.I. tentoe akan mengadakan toren lagi.

#### Vergaderingjang

ketiga.

Commissie Besar akan melandioetkan bikin vergadering poela jang ketiga kalinja oentoek meneroeskan membitjarakan lain hal jang akan perloe didialankan. Vergadering itoe diadakan hari Kemis 17 Maart ini, dan poetoesan poetoesan jang perloe bagi oemoem akan disiarkan dalam ma'loemat jang

#### Tempat pemberhentian auto dan kereta.

Lebih djaoeh perloe dikabarkan. bahwa tempo Sekaten j. l., dibagian wetan terdapat satoe tempat kosong auto dan kereta jang berhenti.

Hal ini ternjata membikin koerang baiknja pemandangan. Maka dari itoe, besoek Sekaten tempat auto dan kereta hanja diadakan satoe tempat sadia jaitoe dikidoel pohon wringin jang kiranja sampai tjoekoep boeat be henti berpoeloeh-poeloeh auto. Auto atau kereta jang berhenti, tetap dipoengoet kaartjes 25 sen boeat auto dan 15 sen boeat kereta. Adapoen kalau ditempat jang wetan kosong (doeloe tempat auto) besoek Sekaten akan disediakan boeat pemberhentian djoealan gendongan dan pikoelan.

Sampai sekian jang perloe dikabarkan dan makloemat ketiga akan menoesoel dikemoedian hari.

#### Malang tak dapat diraih.

Corr. kita toelis:

Pada hari Rebo j. l. seorang pendoedoek desa Margasoeka, Soemedang, nama Moerhasim, ketika menebang pohon Nangka dipinggir roemahnja, telah ketimpa pohon jang toembang itoe, dan lantaran loeka dalam badannja, orang malang itoe mati ketika itoe djoega, meninggalkan beberapa anak jang perloe toendjangan kelosarganja.

#### Pertanian.

Didaerah Soemedang. Corr. kita toelis:

Pertanian didaerah Soemedang boleh dikata tidak ada tjelanja. Baik pihak B.B. maoepoen pihak Landbouwconsulent memperhatikan bet el' tentang hal ini, sebabnja memangnja sebagian terbesar dari pendoedoek Soemedang

Dimana<sup>2</sup> disitoe diadakan seorang mantri Landbouw, jang mengadjar perihal bertani jang sempoerna.

Meskipoen keadaan soedah menjenangkan, akan tetapi menoeroet pendengaran tidak lama lagi akan diadakan pembitjaraan penting pasal landbouw di Soemedang antara beberapa pembesar B.B. dan Landbouw, maksoednja oentoek menambah madjoenja pertanian disitoe.

#### "Mond en Klauwzeer".

Di Soemedang.

Corr. kita toelis:

hidoepnja dari tani.

Didaerah desa Tjitiemoen, Tjimalaka, Soemedang, sekarang ada 20 ekor sapi jang sakit sematjam diatas. Didesa tsb. dipasang merk .. Mond en Klauwzeer" oleh matri chewan jang sedang melakoekan penjelidikan.

Lebih diaoeh diberitakan, ada 6 ekor sapi lagi didesa Njalindoeng jang dihinggapi penjakit itoe. Dimoeloet dan hidoeng, binatang' itoe keloear sematjam slijm, sedang kakinja loeka2 serta keloear air.

Pihak B. B. tidak ketinggalan berdaja oepaja soepaja penjakit itoe tidak mendjalar teroes.

Veearts dari Bandoeng poen mengambil tindakan.

Didoega tidak lama lagi akan dioemoemkan beslit penjakit menoelar didaerah tsb.

#### Pisau tertanam didada majat.

Seorang Indonesier Batak dikerojok hingga mati.

Soeatoe drama jang hebat dan ngeri telah terdiadi pada malam Senen, 7 djalan 8 Maart jang laloe kira² djam 7 dikampoeng Harian jang letaknja dipoelau Samosir (Toba). Didalam kedjadian jang mengerikan itoe seorang Indonesier Batak, bernama Rinsan marga Soembanradja telah mendjadi korban djiwa.

Menoeroet "S. Post" doedoek kedjadian adalah sebagai berikoet:

Pada hari Minggoe Rinsan bersama beberapa orang temannja itoe bekerdja memboeat atap roemah dan sesoedahnja dipetang harinja selesai mandi didanau Toba jang sedjoek itoe ia poen kembali keroemahnja.

Njaman soenggoeh perasaan Rinsan mandi di air jang kehidjau-hidjau itoe. sajang ia meninggalkan tempat permandian jang indah itoe, tetapi kiranja mandi petang itoe oentoek jang achir 

Baroe sadja Rinsan tiba dipekarangannja didengarnja kemanakannja. jang bernama Jomen sedang berselisih moeloet dengan hebat sekali dengan 6 orang dari kampoeng lain jang tidak djaoeh letaknja dari sitoe. Antara Rinsan dan lomen disatoe pihak dan keenam orang lain itoe dipihak lainnia terdapat perselisihan lama disebabkan pertjektjokan2 jang tidak berarti antara anak anak mereka masing masing.

Dengan segera Rinsan mendatangi orang - orang jang sedang riboet dan bertanja apakah jang telah terdiadi. Tetapi sebeloemnia ia habis bitjara does orang diantara jang 6 itoe telah menerkam dia. Jang seorang menikam lehernja dengan pisau belati sementara jang seorang lagi menikam dada Rinsan dengan keras poela dengan pisaunja.

Dengan tenaganja jang achir Rinsan tjoba melarikan diri, tetapi baroe sadia doea meter melangkah ia telah rebah keboemi dan menghemboeskan napasnja jang achir. Pisau jang mengenai dada Rinsan tidak ditjaboet kembali oleh sipenikamnja.

Melihat ini Jomen, jang tidak dapat memberi bantoean disebabkan tjepatnja semoea itoe terdjadi, berteriak minta tolong, tetapi ketika orang banjak berdatangan pemboenoeh2 itoe telah melenjapkan diri.

Kepala negeri segera menjampaikan perkara pemboenoeban ini kepada ass. demang Palipi jang dengan mantri Pangoeroesan laloe mengadakan pemeriksaan ketempat terdiadinja drama itoe. Keenam orang itoe menjatakan tidak tahoe menahoe tentang pemboenoehan itoe, tetapi Jomen jang kenal betoel dengan mereka memberikan keterangan2 jang memberatkan. Djoega sesoedahnja dihadapkan kemoeka majat toe mereka membantah teroes.

Pada bari Seninnja majat Rinsan. jang malang itoe dikoeboerkan, sementara keenam orang itoe dengan pendjagaan keras diangkoet ke Pangoe-

#### Pendirian pasar centraal.

Di Semarang. "S. Smg" dapat kabarkan, bahwa rentjana pendirian pasar centraal telah diobah jaitoe ta' akan diboeat dari besi tapi dari kajoe djati dengan pakai genteng. Dengan perobahan itoe di doega ongkos pendirian pasar itoe dapat dikoerangkan kira-kira antara f 450.000, - sampai f 70.000, -.

Dalam vergadering gemeenteraad soedah diambil poetoesan boeat tjari pindjaman besarnja f 450.000, - goena ongkos pendirian itoe. Peremboekan jg. dilakoekan antara bestuur gemeente dan gedeputeerden telah berkesoedahan dengan ketjotjokan oentoek melakoekan pindjaman itoe. Sesoedah Gouverneur Djawa - Tengah memberi perkenan fonds itoe segera dapat diambil.

Seperti diketahoei disampingnja Pasar Diohar poen ada terdapat satoe pasar tambahan. Pendirian itoe akan diobah dan disitoe akan didirikan loeasnja ada 60 meter persegi, sedang tingginja ada 11.40 meter.

Lebih djaoeh poen akan diadakan djalan baroe jaitoe dari prapatan Kranggan Beteng ke sepandjang pekarangan kaboepaten dan teroes mendioeroes ke Aloon-aloon. Boeat pekerdja'an itoe ada beberapa roemah jang haroes dibongkar.

Djika pendirian pasar centraal selesai, pasar-pasar Djoernatan, Pedamaran, Beteng d.s.b. akan ditoetoep, sementara sebagian dari lapangan Djoernatan dapat digoenakan oentoek pendirian-pendirian gedong baroe, sedang lain bagian lagi dapat digoenakan oentoek meretas djalan dalam kampoeng Tionghoa jang sempit djadi lebih lebar.

Pekerdja'an itoe akan dilakoekan dibawah penilikan technische dienst Gemeente.

#### Anak doerhaka.

Meratjoen, ajah, iboe dan adik-adiknja.

Bertoeroet - toeroet landraad Semarang memeriksa perkara peratjoenan jg. dilakoekan oleh anak doerhaka terhadap orang toea dan adik-adiknja.

Maka pada hari Kemis pagi j. l. Landraad di Semarang telah melandjoetkan periksa perkaranja itoe anak doerhaka bernama Rasimin dari Karangredjo sini, jang dengan sengadja telah tjoba membinasakan djiwa ajahnja dengan djalan taroeh warangan dalam koffie jang disediakan boeat seisi roemah hingga dengan perboeatan itoe tidak sadja ajah tetapi iboe dan adikadiknja telah mendjadi korban. Adiknja jang baroe oemoer 4 tahoen, barangkali lantaran tidak tahan ratjoen itoe achirnja telah meninggal doenia.

Dalam pemeriksaan jang pertama, terdakwa mengakoe, bahwa ia telah menaroeh warangan dalam koffie jang dimasak oleh saudara isteri, tetapi menoeroet keterangannja dengan perboeatan itoe, ia tjoema bermaksoed akan meratjoen ajahnja.

Saksi bok Marto, iboenja terdakwa jang telah didengar keterangannja menerangkan, bahwa sesoedah ia minoem koffie itoe, tidak lama kemoedian ia sakit peroet. Djoega anak2 lainnja setelah minoem koffie itoe lantas sakit percet. Selandjoetnja saksi tjeriterakan, bagaimana sesoedahnja seisi roemah distoch sakit mereka teroes tirah diroemahnja anak isterinja jang paling toea, tetapi pada hari itoe djoega kira2 djam I siang anaknja jang boengsoe bernama Soelaikah telah meninggal doenia. Kemoedian saksi mentjeriterakan, bahwa betoel terdakwa pernah minta padanja boeat mendjoeal pekarangan, katanja oeangnja goena membeli taxi, tetapi permintaan itoe telah ditolak sedang lebih djaoeh ia teroes marah pada terdakwa.

Sesoedah adik-adiknja terdakwa jang toeroet minoem koffie itoe dan djoega dapat sakit, peroet, didengar keterangannja. Voorzitter laloe mempersilahkan toean Moh. Tobir (rechtkundig) jang mendjadi pembela terdakwa meng-

adakan pembelaan.

Dalam pleidooi toean Moh. Tohir menerangkan, bahwa kesalahannja terdakwa tentang apa jang ditoedoehkan padanja pertama jalah memboenoeh iapoenja saudara perempoean Soelaika dan kedoea tjoba boenoeh orang toea dan adik-adiknja dengan djalan diratjoen tidak terang, lantaran diantaranja saksi saksi tidak ada jang dapat memberi keterangan jang pasti, bahwa matinja Soelaika dan sakitnja orang-toeanja terdakwa dan djoega adik-adiknja, disebab kan dari minoemnja koffie itoe jang ditjampoeri warangan. Oleh karena itoe, maka pembela minta pada Raad soepaja terdakwa dioebaskan dari apa jang ditoedoehkan padanja. Akan tetapi, lantaran terdakwa didepan pengadilan memberikan pengakosan, bahwa ia dengan sengadia telah menaroshkan warangan itoe dalam koffie maka pembela minta pada Landraad bila terdakwa sampai diboekosm, soepaja Landraad ada kemoerahan hati jang

besar pada terdakwa dan memberikan padanja hoekoeman ringan. Landraad akan memberikan poetoe-aja tanggal 25 Maart jang akan datang.

#### Drama roemah tangga.

Bekas pemboenoeh mengamoek abangnja karena poesaka.

Pada tg. 10 Mrt. djam 5 petang telah pertjetjokan antara doea orang saudara jang berkesoedahan dengan diantaranja bermandikan seorang darah, karena poekoelan adiknja. Doedoek kedjadian jang berlakoe Kebajakkan bagian dikampoeng Takeugon ini menoeroet keterangan jang disampaikan kapada kita sebagai dibawah:

Diantara kedoea saudara itoe telah lama terbit soeatoe perselisihan disebabkan pembagian poesaka Beberapa waktoe berselang orang toea mereka jang perempoean telah meninggal doenia dan anak jang moeda meminta soepaja poesaka dibagi - bagi. Oleh bapanja permintaan ini dikaboelkan, dan poesakapoen laloe dibagi sama banjak antara kedoeanja, tetapi kiranja anak jang moeda koerang senang dengan pembagian itoe.

Pada hari tsb. diatas, ketika abangnja sedang makan petang dengan bapa nja, anak jang moeda itoe telah meng hantam abangnja sehingga beroleh loeka-loeka dikepalanja dan memandikan darah. Bapanja laloe datang melerai, tetapi anak jang menjerang itoe melawan, memoekoel dan menggigit

Achirnja bapa ini dapat mentjekek batang leher anak itoe sehingga tidak dapat melawan lagi.

> Terkenal seorang djago.

Orang sebelah menjebelah tidak ada jang berani melerat, karena orang kampoeng itoe takoet pada anak jang doerhaka itoe.

Anak ini, sebagaimana pernah di moeat dalam P. A. telah pernah memoekoel isteri orang lain dan memboeangkan anak orang kehalaman roemah, disebabkan hal-hal jang ketjil sadja. Selain itoe ia djoega soedah pernah memboenoeh orang dan telah pernah diboeang ke Tjilatjap. Perkara memoekoel isteri orang itoe telah di damaikan sadja oleh ketoea kampoeng.

> Dimasoekkan dalam tahanan.

Pada malam hari Adspirant - controleur bersama Politie telah datang ke Kebajakkan dan anak jang doerhaka itoe laloe ditangkap serta diangkoet kependjara Tenkeungon. Abang dan bapanja dibawa keroemah sakit oentoek dirawat.

#### Penjoeloehan.

Dalam bagian economie. Menoeroet kabar jang didengar oleh Java-Bode, maka oleh kantor Volkslectuur dimadjoekan oesoel pada pemerintah oentoek mengeloearkan soeatoe madjallah goena menjoeloeh orang boemipoetera dalam bagian economie, oleh karena dirasa dalam hal ini beloem terdapat kesempoernaan.

Maka diniatkan akan memboeat lagi satoe supplement pada madjallah Pandji Poestaka, jang tiap minggoe keloear doea kali dan sekarang telah mempoenjai 4000 oplaag. Dalam madjallah economie ini teroetama akan ditoeliskan banjak tentang soal-soal pertanian, perternakan, cooperatie, pemberantas woe ker dan lain lagi, jang dapat djoega dibeli tersendiri djadi tidak bersama dengan Pandji Poestaka. Selandjoetnja akan ditjoba soepaja dalam regentschapregentschap dan Provincies menarik perhatian socatoe golongan pegawai atas penerbitan ini.

Sekarang dengan beberapa advies dari directeuren Onderwijs dan Economiesche zaken telah dimadjoekan padapemerintah.

#### Drama Tjileuntje.

Dijkstra dihoekoem 9 boelan.

Politierechter di Bandoeng telah memeriksa perkara drama didanau Tilleuntje, dimana satoe perahoe dengan penoempangnja 14 orang telah karam, sedang doea orang lelaki dan seorang anak perempoean telah mendjadi korban air, meninggal doenia. Kediadian ini pada boelan Nov. tahoen

jang laloe. Sebagai pesakitan diadjoekan toean Dijkstra, seorang bekas plentar, jang telah mengangkoet orang2 itoe kesoeatoe restaurantnja, jang terletak ditengah-tengah danau itoe, dengan perahoenja jang soedah botjor. Padanja poen dipersalahkan, bahwa moeatan perahoe itoe, waktoe itoe amat berat.

Oleh karena koerang hati - hatinja, maka perahoenja tadi telah karam, dan ketjelakaan terdiadi hingga membawa korban lima orang tadi.

Dalam pemeriksaan ini, officier van Justitie telah mintakan hoekoeman satoe tahoen, tapi oleh landrechter poetoesan tjoema 9 tahoen sadja.

#### DOEKOEN DENGAN 7 "DJIN".

Di 13 Ilir.

Tjiga "Djin" berkirim soerat.

Menjamboeng kabaran tentang Doekoen dan 7 Diin, kemarin, maka pembantoe "Per. Selatan" menoelis lagi sebagai berikoet:

Didalam "P. S." hari Saptoe tadi, telah dikabarkan tentang itoe Doekoen dengan 7 Djin dikampoeng 13 Ilir, seorang pemoeda bersama kawankawannja hampir sadja dapat menangkap 6 ekor boeat dibawa beramai-ramai.

Berhoeboeng dengan kedjadian terseboet telah tersiar loeas, maka tentoe sadja hal ini akan mendjadikan Doekoen itoe koerang roendingannja. Ini sebab djoega agaknja maka Doekoen itoe telah berpesan sepeda seorang pemoeda soepaja pemoeda Di. itoe jang tadinja hampir dapat menangkap 6 Djin itoe hendaknja datang keroemahnja. Nanti katanja akan dikasih lihat pada pemoeda itoe bagaimana hebatnja roepa itoe Djin, djoega itoe Djin-Djin nanti akan kasih demonstratie berbagai-bagai kepandaiannja jang boleh membikin mengkirik boeloe badan, oempamnja koersikoersi bisa berdialan sendiri, kipas mengipas - ngipas dengan tidak ada tangan jang memegangnja dan lainlain lagi. Didjandjikan kalau pemoeda jang tjoba menangkap Djin itoe tempo hari berani melihatnja dan terdjoempa dengan ini Djin akan dikasih oeang f 10.

Berhoeboeng dengan ini maka pemoeda Dj. terseboet lantas kirim soerat pada Doekoen itoe jang boenjinja sebagai berikoet:

"Dengan hormat. Tadi sore A. dari kampoeng 13 Ilir datang pada kami, mengatakan jang H.D. menjoeroeh pemoeda Dj. datang keroemahnja, sebab Djin - Djin akan menoendjoekkan kepintarannja jang adjaib2 pada Dj. serta didjandjikan poela oepah oeang f 10.-

Omongan ini betoel atau tidak, harap kasih kabar, sebab kalau betoel, dengan segala senang hati Dj. akan pergi kesana."

Begitoelah soerat terseboet lantas dihantarkan keroemah itoe Doekoen H. D. kebetoelan tatkala itoe banjak orang jang sedang berobat dan mintak obat pada itoe Djin. Soerat terseboet di batjakan dimoeka orang banjak, sesoedah dibatja, maka kata Doekoen itoe Djin mintak salah satoe terseboet, balasan mana demikian boenjinja;

"Dengan hormat.

Dari toean poenja soerat soedah di terima dengan mengerti, toean boleh datang. Mohd. Ali (nama salah satoe dari itoe Djin. S. A.) toenggoe sadja kapan toean senang".

Ini soerat ketjoeali ditanda tangani oleh Djin nama Mohd. Ali terseboet dengan nama Mohd. Ali Soeltan Gemerintjing, djoega ditanda tangani oleh Doekoen dan oleh tiga lainnja.....!

Biarpoen kita boekan achli toelisan, tetapi tanda-tanda tangan jang ada itoe kelihatannja tjoema dari satoe tangan

Begitoelah pada malam itoe djoega, lebih koerang djam 71/2. pemoeda Dj. pergi keroemah itoe Doekoen, di iringkan oleh pemoeda-pemoeda dari kampoeng 14 Ilir, 17 Ilir, 16 Ilir, dan 8

Tetapi, biar bagaima djoega Djin itoe dimintak keloear, sampai djam 11 malam beloem djoega maoe keloear. Kata Doekoen itoe barangkali mereka lagi tidoer atau banjak kerdja, makloemlah pekerdjaannja tidak sedikit.

Demikianlah pemoeda-pemoeda itoe meninggalkan roemah Doekoen dengan tidak ketemoekan itoe Djin jang katanja maoe oendjoekkan keadjaiban.

Dari ini kembali njata kepada pembatja, bahwa obrolan Doekoen Djin itoe tjoema obrolan jang memperbo-dohkan orang banjak. Dengan mempergoenakan ketachjoelan pendoedoek kampoeng, ia telah mentjari hasil jang berarti djoega tidak banjak bedanja dengan pekerdjaan penipoean.

Kapanlah lagi kiranja politie bertindak membikin habis lelakon Djin ini?

#### Ke Nieuw-Guinea.

Batavia, 19 Maart (Aneta-Pew. Soer.). Kemaren sore, lewat sedikit djam 5, kapal Kampar jang disewa oleh firma Erdmann & Sielcken telah berangkat dari Tandjoeng Prioek dengan moeat expeditie boeat melakoekan penjelidikan tentang parit-mas di Nieuw-Guinea, dibawah pimpinannja kapiteinpensioen Becking.

Orang<sup>2</sup> jang berangkat itoe dihantar sampai dikapal itoe oleh banjak sobat<sup>2</sup>, kenalan dan familienja, sedang chef, demikianpoen procuratiehouder dan kepala kantoor oeroesan parit (Mijnlandsch Inlandsch School (H. I. S.) bouwzaken) firma Erdmann & Sielcken moelai Maart 1937. bersama chef-chef afdeeling oeroesan pengangkoetan dan dienstpelajaran K.P.M. djoega toeroet menghantar.

Selainnja diadakan banjak portret, djoega berangkatnja kapal Kampar di film.

Fraude dalam tahoen 1936.

Verslag Alg. Rekenkamer.

Telah dikeloearkan verslag Alg. Rekenkamer, dari mana ternjata, bahwa pada tahoen 1936 soedah dilakoekan 730 ketjoerangan, jalah 572 perkara fraude dan 158 perkara lain (keroegian jang diterbitkan oleh vendumeesters, pentjoerian dsb.) masing-masing boeat sedjoemlah f 153.069.72 dan f 32 275.37.

Dalam 382 perkara ketjoeranganketjoerangan itoe menjangkoet djoemlah f 100 .- atau lebih sedikit dari itoe, dalam 248 perkara dari f 101.- sampai f 1000. dalam 35 perkara dari f 1001 .sampai f 5000. - dalam 4 perkara dari f 5000. - sampai f 10.000. -

Di Depart. Financien soedah dilakoekan ketjoerangan paling banjak selama tahoen jang laloe, jaitoe 413 perkara fraude dan 73 perkara keroegian djoemlahnja masing - masing f 101,971,79 dan f 8.072. Economische Zaken telah dapat keroegian f 16.378. - dan f 1.269,89 sementara Verkeer en Waterstaat f 12.895.01 dan f 5.853,94.

Perbandingan dari djoemlah-djoemlah ketjoerangan selama 4 tahoen paling belakang menoendjoekkan keroegian jang diterbitkan pada negeri semakin lama semakin koerang.

Fraude dan keroegian lain2 1933 f1.025.026.90 1934 f 642.473,13 1936 f 185.345.09 1935 f 337,544.12

#### Anak babi adjaib.

Mempoenjai doea tjongor dan tiga

Rebo fadjar sekira djam 4 babi toean Kwee Hwaij Kiet di Wotgandoel telah melahirkan sembilan anak. Satoe antaranja telah mati. Dengan bégitoe djadi jang tinggal hidoep ada delapan.

Seekor antara delapan anak babi itoe ternjata ada sangat loear biasa. Ia mempoenjai doea tjongor (moeloet) dikanan dan kiri sementara matanja tiga. Doea matanja ada terdapat seperti pada kebanjakan maka binatang babi, tapi jang satoe lagi ada terdapat didji-

datnja. Karoean sadja kelahiran anak babi aneh itoe menerbitkan kegemparan. Banjak orang datang melihat disitoe, Diantara sekian banjak penonton, poen ada djoega jang tidak merasa poeas dengan tjoema melihat sadja tapi djoega pegang-pegang binatang ketjil itoe. Karena demikian maka babi itoe sekarang djadi tidak maoe menjoesoe lagi (S. Sg.).

## Djawa Timoer

#### NGANDJOEK.

#### Poetoesan Landraad.

Fabriek rokok kretek tjap Tjetjak dengan tjap Klarap.

Doeloe Tjetjak memboeat perkara kepada Klarap sebab gambar pada perbedaan. Klarap dimenangkan Sementara perkara beloem dipoetoes. fabriek rokok tjap Klarap soepaja di toetoep. Sesoedah itoe ganti Klarap memboeat perkara minta keroegian selama fabrieknja ditoetoep, jang letaknja di Toeloengagoeng, banjaknja hampir empat poeloeh riboe roepiah.

Dalam pemeriksaan terdapat dalam rekesnja. Klarap hinggap pada ranting pohon nogosati, tetapi setelah dikeloearkan, dalam tiap itoe tidak hinggap pada ranting keadaan ini soekar ditjari perbedaan boeat orang jang ta' dapat membatja, djadi Tjetjak keberatan.

Kesoedahannja jang menang Tjetjak.

Toeroenan "Browidjojo".

Pada ddo. 18/3-'37 Landraad disini telah memeriksa perkaranja orang jang mengakoe ketoeroenan Browidjojo dari desa Ngetos (Berbek) jang doeloe telah dikabarkan, hendak merampas kota Ngandjoek.

Poetoesannja nanti pada 24 Mrt. '37,

#### MODJOKERTO.

#### Sekolah Moehammadijah II.

Dapat erkenning. Dengan besluit T. Directeur van Onderwijs en Eeredienst tanggal 11 Maart 1937 No. 8325/B sekolah Moehammadijah II telah mendapat erkenning jaitoe dapat memakai nama .. Hol-

Dengan tetapan ini toean2 pegawai3 negeri atau pensioenan jang menjekolah kan anak<sup>2</sup> di sekolahan terseboet bisa mendapat kindertoeslage, dari Gouvernement, sebagai mana mestinja.

#### SPORT

#### Badminton.

Di Lahat.

Sedjak setengah tahoen jang laloe, ditengah-tengah hoetan residentie Palembang, dikota Lahat, soedah berdiri Badmintonbond. Aanggota-anggotanja adalah orang-orang jang berpangkat commies, opzichters, klerken, schrijvers, conducteurs dan particulieren (Javanen, Padangers, Batakkers, Chineezen, Amboneezen dan Palembangers) k. l. 80 orang permoelaannja dan sekarang mendjadi, 120. Satoe tanda, bahwa sport-badminton itoe digemari oleh orang banjak.

Bestuurbond jalah: Toean Moeh. Joesoef, Demang

le. klasse, Beschermheer.

Toean Soepadi, Onderwijzer H.I.S. dengan Hoofdacte, Voorzitter. Toean Soehoed, Commies P.T.T. Penningmr. dan toean Soepaman

Klerk S.S., Secretaris. Pada tiap-tiap hari Minggoe moelai djam 7.30 pagi, berganti - gantilah, menoeroet programma jang soedah di

tetapkan lebih doeloe, dilangsoengkan competitie-wedstrijden. Begitoelah pada hari Minggoe tanggal 14 Maart '37, keloear competitie-club jang sama koeatnja, jaitoe

club "Aziatic" contra club "Pemoeda". Penonton banjak djoega, dan permainan kelihatan menjenangkan sekali". Mengingat waktoe dan persediaan shuttlecocks, permainan ditetapkan

double. Stand 3-1 boeat kemenangannja

club Aziatic. Dengan kemenangan seperti stand diatas, club "Ariatic" akan mendjadi pemegang "wisselbeker" boeat kedoea

#### Competitie V.B.O. (Djakarta)

Sedikit pemanda-ngan.

Corr, kita toelis:

Belakangan ini telah terdjadi basil pertandingan2 jang tidak terdoega.

Oempamanja Jong Ambon (kampioen) kena ditjoekoer habis<sup>2</sup>an oleh S,V,B,B. sedang B.B. sendiri ditjoekoer dengan 3-0 oleh B.V.C.

Minggoe jl. Hercules poen dengan tidak terdoega telah ditjoekoer dengan 2-0 oleh Oliveo, djoega Vios salah satoe favouriet telah ditjoekoer oleh B.V,C. dalam pertandingan minggoe il. Menoeroet hasil2 itoe, S. V. J. A.

besar harapan akan pegang teroes titel kampioen, sedang harapan Hercules ada tipis,

U.M.S, tetap nomer boentjit, sedang sekarang ada perlombaan antara B.B. dan Vios. Sementara B.V.C. dan Oliveo tertolong tidak sampai nomer pa-ling bawah dalam stand competitie. T.N.H. poen roepanja soeroet bintang nja. Djalan pertandingan2 competitie V.B.O. sekarang moelai nampak span-

#### Jaarvergadering.

Voetbalvereeniging M. A. R. S.

Pada malam rebo j.l. ini M, A. R. S. jalah itoe Kampioen elftal di Solo dengan bertempat diroemah anggota Bestuur toean Padmowasito soedah mengadakan jaarvergadering. Lebih koerang 70 anggota soedah memerloekan datang. Persidangan dipimpin oleh toean Wiroatmodjo sebagai Voorzitter. Sesoedah pemimpin mengoetjap terima kasih pada toean Padmowasito jang memberi tempat boeat vergadering dan pada segenap anggota jang datang, laloe memberi selamat pada spelers tweede klas jang pada tahoen ini dapat hadiah beker dan telah mendjadi Kampioen. Boeat spelers eerste klas jang tahoen ini tidak dapat beker, haraplah djangan ketjil hati karena selama2nja eerste klas M.A.R.S. mendjadi Kampioen bertahoen - tahoen sehingga kebandjiran beker dan baroe tahoen ini tidak dapat beker, maka diharap segenap spelers sama train jang lebih giat soepaja bekerdja tambah mendjadi seratoes bidji.

Notulen dibatja oleh secretaris toean Wirjopaminto jang laloe disahkan oleh

vergadering.
Toean Tjokropangarso, vice - voorzitter mengoeraikan ketika mendjadi oetoesan M. A. R. S. mengoendjoengi vergadering Persis dan menerima hadiah beker boeat tweede klasse spelers. Beberapa poetoesan - poetoesan dalam Persis diterangkan seperloenia.

Verslag pekerdjaan selama setahoen dibatja oleh secretaris toean Wirjopaminto.

Verantwoording oeang kas dibatja oleh penningmeester toean Sastrosoetojo dan pada malam itoe restant oeang ada [25.33. Ketika M.A.R.S. bikin vergadering tahoen j.l. dan pimpinandiserahkan pada t. Wiroatmodjo, M.A.R.S. sama sekali tidak mempoenjai oeang kas dan malah mempoenjai hoetang, saka-

rang dalam pimpinan bestuur baroe

Dalam boelan ini soedahkah toean memenoehi kewadiban toean sebagai abonne s. k. bangsa sendiri jang setia?

dari hati<sup>2</sup>nja sampai hoetang<sup>2</sup> loenas dan achirnja bisa mempoenjai restant. Verantwooding tsb. membikin gembiranja semoeanja jang datang.

Agenda penghabisan pilihan Bestuur baroe.

Menoeroet poetoesan jang diangkat mendjadi voorzitter t. Saronto. Kemoedian pilihan lain-lain bestuur

terdiri 13 anggota. Adapoen jang ditetapkan mendjadi Captaint.t. Soekemi, Soenanto dan

#### PEWARTA RADIO.

#### Nirom Djawa Timoer dan Djawa Tengah.

REBO 23 MAART 1937. Soerabaja II 95m.

Memperdengarkan: Djam: Gymnastiek. 6.30 Lagoe Tionghoa modern. 6.45

7.15

Soerabaja I 31m. Soerabaja II 95m. Dongengan anak2 oleh tante Han.

Penoetoep.

5.15 Nianjian dan dongengan anak2 oemoer 9 sampai 13 tahoen.

Soerabaja II 95m. Semarang II 111m. Djocja II 128m. Solo II 120m.

Soeara plaan lagoe Krontjong dan Stamboel, pengadjian dan pada waktoe Maghrib soeara Adzan. Berita hari2 dari soerat

kabar. Gong Belaloewan, Ba-7.15 doeng Bali. Nasehat2 peri kesehatan 7.30

oleh toean Dr. Saleh Mangoendihardjo. Jang Khiem Orkest. malam Batjaan boekoe dengan

tembang Matjopat oleh toean Sri Handajakoesoemo. 11.30 Penoetoep.

#### Nirom Djawa Barat.

P.L.P 27m. Bandoeng II 103 m. Memperdengarkan: Lagoe Tionghoa modern. sore Gamelan Degoeng. 5.30

P.M.H. Archipelzender 45 m. Bandoeng II 193 m. Gamelan Djawa Mangkoenegaran.

Lagoe Arab modern.

Batavia II 190 m.

6.30

sore Lagoe Singapore. Berdienis2 lagoe Arab. 5.30 Lagoe Tionghoa modern. sore 6.20 Dongengan dan njanjian

P.M.H. 45m. Batavia II 190m. Bandoeng II 103 m.

sore Berita hari2 jang terpenting dari soerat2 kabar. Pedato tentang Kaboe-7.15 dajan Soenda oleh toean R. Ihot Kartadinata. malam Permainan Studio orkest. Ketoprak dari plaat gramofoon.

P.M.H. 45m. P.M.N. 29m. Batavia II 190m. Bandoeng II 103m. 10.30 malam Chotbah agama Islam oleh toean H. A. Salim. Chasidah Arab.

11.30 .. Penoetoep.

C. I. R. V. O.

Soerabaja 87.46 m. Memperdengarkan: Djam: Soeara plaat lagoe Kron-12 siang tjong dan Stamboel. Lagoe Tinghoa. 1.30 Penoetoep. Tilempoengan. 4.30 sore Penoetoep. Peladjaran Kong Hoe 7.30 Tjoe oleh toean Tan Sice Hie. Klenengan, gending2 Dj.

#### Korespondensi

Timoer. Pencetoep.

Pembantoe Bangkalan. Be-loem dapat kami kaboelkan.



# IIIII

# GEDONG THEATER

Di sewakan gedong boeat permainan

## KETOPRAK alau STAMBOEL

Compleet dengan Tooneel dan lampoe atoeran persewaan persenan.

Bisa beremboek Toko PERTOEKANGAN No. 1



N.V. BANK NASIONAL INDONESIA

BOEBOETAN KOELON I SOERABAJA

Dapat menerima oeang Simpanan (Spaargelden) memberi boenga Giro Deposito dengan permintaan kembali se-

4 pCt. setaboen

tahoen sebeloemnja, dapat boenga Deposito dengan permintaan kembali 6 boelan sebeloemnia, dapat boenga

3 pCt.

21/2 pCt.

## Resianja Penjakit Toeah

Banjak sekali djoemblahnja prampocan<sup>3</sup> moeda kalau sehabisaja beranak, air moekanja djadi keliatan seperti soedah teeah, pada hal sebenaraja ispoenja ces a masih meeda sekali.

Kenapa bisa djadi begitoe?

Itoelah disebabkan waktoe inorang bersalin, telah keloearkan banjak darah dan tidak lantas dapatkan obat jang sampoerna oentoek menambah darah baroe dan berikan kekoentan. Oleh karena itoe, iapcenia tenaga djadi sangat lemah dan romannia sangat poetiat lantaran kekoerangan darah jang segar.

Satoe<sup>2</sup>nja minoeman jang soedah dioedii betoel ke-moestadjahannia adalah ANGGOER OBAT TJAP SEMBILAN BELAS". In berikan kekoestan tenaga dan darah baroe oentoek orang prompoean jang bersalin

Anggoer obat tiep .. SEMBILAN BELAS" boeken toeloeng ratoesan tapi ribecan erang prampocan atau lelaki jang terserang oleh kelemahan dan kekosra-

BISA DAPAT BELI DIMANA MANA TEMPAT

Sole-agent:

Chemicalienhandel | E K | M T | E Pabean 41 - Telefoen 1316 N. - Soerabaia

BORNEO MA'MOERI

Perdagangan akan madjoe, dan mendjadi lebih madjoe lagi, kalan pesang ADVERTENTIE dalam socrat kaber harian oemoem

"Soeara Kalimantan"

Satoe satoenja dagblad di Bandjermasin dan Borneo Selatan, serta tersiar locas disclocrorb Borneo.

Tanjalah tarief advertentie:

Agent di Soerebaja Tocas OE ENG LIANG. Kleine Kebalen No. 70.

Administratie: Degbied "SOEARA KALIMANTAN" Page Baroeweg No. 110.

Bendjermasin (Borneo).

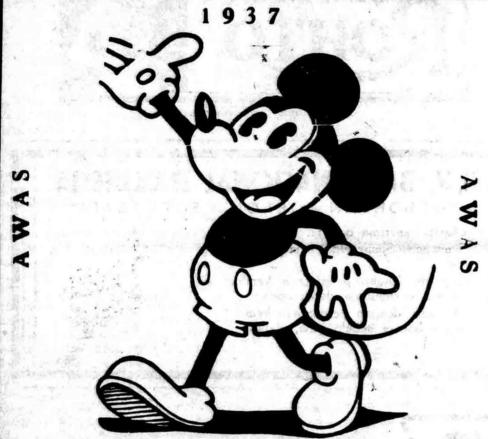
## POETIH DJADI HITAM LAGI

Siapa tidak menjesal kalau Ramboet telah poetih sedang hati dan perassan masih moeda? Lebih - lebih orang jang terlaloe lekas poetih Ramboetnja Mace moeda lagi Pakailah obat Ramboet :



## Agent satoe - satoenja jalah TOKO OBAT

MIDDEN STATION WEG 2 - SOERABAIA TELF. No. 2912 NOORD.



HÁ? INI DIA DATANG LAGI JANG PALING BAIK? MESIN Vulcaniseer model 1937dari Du'tschland, model jang peling baroe

Bisa bikin betoel moelai band ketjil 26x3 25 - 40x8.
Bisa bikin Loopvlak moelai 26x3.25 - 34x7, 825-20 Tocan poenja band loear jang pitjah atau habis viaknja kirim sama

CULCANISEBR INRICHTING SAMBONOAN BONGKARAN WETAN KIOSK BENZINE Roemah LOTENG No. 45 SOBRABAIA,

#### HADIAH BERHARGA

Bagi abonne jang soeks mempergandakan banjaknja langganan socrat kaber kita.

Bagi abonne's kita jang dapat mentjarikan seorang abonne baroe, akan kita kirimi gratis seboeah boekoe:

(CONGRES INDONESIA RAJA)

jang seharge f 1 -

Silahkan bekerdia! Kirimlah formulier dibawah ini. (porto 2 cent) perdrukwerk.

Sala aboune No ... ...telah bercesaha mentjarikan abonne barce den saja minta dikirim 1 boekoe congres Indonesia Raja gratis. Abonne baroe itoe falah:

Pekerdiean.

la sanggoep akan menetapi kewadibannia

Marilah beramai - ramsi mentjari teman pembatja.

#### Selamanja sedia MESIN TOELIS

2e Handsche dari matjam-matjam merk, membikim beroo onderdenien sedia sempai tjoekoep

> Memoedikan dengan bormat WONGSO PRAWIRO

Sellwesti 14 Teleloon 1782 Z.

Club. voor Gemeenschappelijk bezit van Staats Premie-fondsen.

Sepoeloeh tahoen lamanja 120 harapan saban tahoen boeat mendapatkan kekajaan!

Prijs - prijs sampai f 350.000.-Sesoedah 10 tahoen aandeel-aandeel dari club didjoeal dan hatsilnja dibagai poela antara ang-

gauta - anggauta. Boeat mendjadi anggauta f 25.— sekali goes atau f 7.50 saban 3 boelan, hanja selamanja tahoen pertama; sesoedah itoe hanja f 6.setahoen. Keterangan lengkap atas permintaan pada Adm. v/d. Club voor Gemeensch. Premiefondsen Bezit, Bandoeng.

#### BADHOTEL SONGGORITI

boven BATOE bij Malang 3200 voet TELF. BATOE 11.

Het gemakkelijk te bereiken Bergoord met Lente Klimaat, en de sinds eeuwen bekende waarme bronnen. Kuipbaden tegen Rheumatiek, Jicht, Ischias, Gunstig gelegen nieuw zwembad en tennisbaan, vrij voor loge's, zoowel als de bronbaden en de auto garages.

Onder nieuwe beheer.

990

#### POEDJANGGA BAROE.

Madjallah boelanan keboedajaan oemoem. Membimbing semangat baroe jang dinamis akan membentoek keboedajaan barce. keboedajano periatoean Indonesia.

Redaksi dipimpin oleh: nona SOEGI-ARTI dan t. t. ARMIJN PANE, Mr. AMIR SJARIFOEDIN, Mr. S. MOHD. SJAH. SOEMANANG. Dr. R. NG. POERBATIARAKA, S. TAKDIR ALISJAHBANA.

Banjak pembantoe jang lain dari segala bahagian Indonesia.

Harga lengtanan ditoeroenkan mendjadi f 0.75 \* sekwartaal dibajar lebih dahoeloe.

Jaargang I. II. III. jang didj lid de ngan indah masih dapat diperan, hargania f 5.50 sedilid.

> Administrasi : POBDIANGGA BAROE

G. Kasekatan VII No. 3 -Batavia C

## "BOENG AH HOTEL"

GENTENG VAN DEVENTERLAAN !! No. 58, SOERABAIA.

lailah Hotel jang letaknja di tengah kota pemandangan jang menjenangkan, serta Perlaispan sangat Radjin, Pagi dapat koffie soesoe.

TARIEF | Kamar beent

Orang satoe hari satoe malam f 0,75 I Kamar beser 2 randjang

Orang sator hari sator malam f l. ,,2,25 ,,2.75

Bigenear HM. BOBSRI

#### Toko "MEDJONO"

Kapasanstraat 59C - Soerabaja.

Persediana tjoekoep dari segala matjam - matjam batik en seroeng tessen ladonesia Kopijih, koe doesg, sandal laki dan prampoean dan lafa - lainnja. Harga mitoeroet

Spec. oentoek Verloskunde Interne en Chirurgische gynaecologie. Djam bitjara: 4.30 - 6 Sore dan menoeroet perdjandjian.

EMBONG TANDIONG I Telefoon No Z 597

#### SEKOLAH EKONOMI

Instituut voor Praktisch Landbouw- en Handelsonderwijs KAJOB TANAM, S. W. K.

Maksoednja: oentoek mengoeatkan kemadjoean middenstanders berhoeboengan dengan keadaan zaman :

memberi keinsjafan harga kemanoesiaan rajat Indonesia didalam bergsoelan masjarakat jang locas : beroesaha berdiri sendiri dengan tenaga sendiri d. s.

Pengadjar pengadjar jang ahli (bevoegd). Moerid 2 moerid diterima tammat H. I. S. H. C. S., Sekolah Sekakel, Setandar atau jang bersamaan dengan itoe, pada 1 Augustus. Wang sekolah hanja f 2,60 seboelan, lengkap dengan harga perkakas kerdja dan dibajar hanja 10 boelan dalam setahoen: wang masoek (entree) f 2.50 (Tempat tinggal boeat sementars diceroeskan dengas pembajaran moerah.) Mintalah perospektoes kepada.

Pemimpin SBKOLAH BKONOMI j.t.

## Onderlinge Levensverzekering Maatschappij BOEMI-POETERA"

DJOKJAKARTA.

Pada zaman jang sesoekar ini, tidak sadja orang haroes berkoempoel dalam kepoelitiekan, tetapi haroes djoega didalam pereconomian, jang akan besar sekali artinja bagi diri sendiri, ncesa dan bangsa dihari kemoedian.

Oleh sebab itoe, ambillah sekarang satoe polis dari Mij. kita ini. Tarief rendah, atoeran moedah.

Prospectus boleh dapat dengan pertjoema pada Directie atau Agent agent diseloeroeh Indonesia.

#### BOEAT DJAWA TIMOER.

Inspecteur

R P. S. Gondekoesoemo, Seroenistraat 42, Soerabala

Adj. Insp in. Opl. :

R. Rooslan Wongsokoesoemo, Ketandan 19, Soerabain. Tw. Soewarno Taloen Gang A W. Malang.

Colpolteurs :

Tw Scekardi c/o Hoofdkantoor Aniem, Soerabaia Tw. S. Tjiptoprajitno, Kedoengklinter Gg 2 No. 47. Soerabaia Tw. Soerst Hardjosoemarto Kp. Tretek, Toeloengagoeng.

## BOUW & HANDELSBUREAU SOENDIOTO & ZONEN

GROGOL 19 - SOBRABAIA:

Oentoek kaperloean toean, goena beroemah tinggal di kotta Soerabaia.

Bikinlah roomah tempat tinggal Sendiri.-Kita sanggoep memberi perataraan dengan menitjil seringen ringennja. -

Datanglah dan minta katerengan.-

diam bitjere pegi 8 - 10.

soreh 5 - 7.30 malam

### Nijverheidsvereeniging "PERTOEKANGAN" Afdeeling Weefschool.

Pasar Besar Wetan 38 Soerabaia.

Telefoon Z 860

Memberi peladjaran menencen.

Djoega mendjoeal roepa-roepa kain tenoen, seperti : Sarong chappenij sarong halfchappezij, sarong katoen linnen, loerik-loerik servet tafellaken, tafeikleed, handdoek dan sebagainja.

Pembikinan koest dessin roeps-roeps, harganja poen rendah Pengambilan contant banjak oentoek didjoest lagi, dapat korting Keterangan agentschap d.s. b diberi uleh Secretaris-Administrateus. Weefschool toese R. ABDULLATIP, Komponingweg 86s, Soerabaja.

#### LOEAR NEGERI

#### Toerki.

#### PERSAHABATAN.

Ankara, 18 Mrt. (Aneta Soer. Hdbl. Havas). Minister oeroesan loear negeri Roemenia, Victor Antonescu

Di station ia disamboet oleh minister oeroesan loear negeri Toerki, Tewfik Rustu Aras.

hari ini telah sampai di Ankara.

Belakangan Antonescu berconferentie lebih dari 11/2 djam dengan president Kemal Ataturk.

Semalam minister Rustu Aras memboeka perdjamoean makan oentoek kehormatannja minister Antonescu dan isterinja. Waktoe itoe doea ministers terseboet berpidato dengan menjatakan persahabatan antara doea negeri itoe dan kesetiaannja pada Sarikat Balkan dan Volkenbond.

#### Japan.

#### PENERBANGAN.

#### Japan dan Perantjis.

Tokio, 19 Mrt. (Aneta-Soer-Hdbl.)
Dalam djawabannja atas pertanjaan
di Hoogerhuis minister oeroesan perhoeboengan memberi tahoe, bahwa
Japan telah menerima baik voorstelnja
Perantjis akan mengadakan lijn oedara
antara Japan dan Perantjis.

#### Tiongkok.

#### KELOEAR NEGERI.

#### Bertambah banjak.

Shanghai, 19 Maart (Aneta-Pew. Soer. Shanghai-radio). Karena poetoesannja pemerintah di Singapore, djoemlah crang Tionghoa jang boleh datang di Straits ditambah djadi 6000 orang seboelan, maka kelihatan tegas, orang orang Tionghoa dari Fukien jang pindah ke Malaka daerah Inggeris dengan liwat Amoy bertambah banjak.

Sementara itoe didengar, bahwa pemerintah Siam telah ambil poetoesan moelai tanggal 1 April menaikkan oeang bea masoek di Siam (toelatingsrecht), soepaja bisa mewatasi masoek nja orang Tionghoa dinegeri itoe.

#### Hawaii.

#### AMELIA EARHART.

#### Masih di Honolulu.

Honolulu, 19 Mrt. (Aneta-Pew. Soer.). Nonah djoeroe terbang Amerika Amelia Earhart masih tertahan di Honolulu sebab oedara djelek.

#### Afrika-Oetara.

#### "Pedang Islam".

#### Bagi Mussolini

Aneta-Soer. Hdbl. "Reuter" mengabarkan dari Tripoli, bahwa oepatjara jang menarik sekali telah dilakoekan di lapangan pasar di Tripoli, ketika Mussulini berbitjara dengan bernapsoe boeat menerima "Pedang Islam" jang disampaikan padanja, jalah persenan dari kepala<sup>2</sup> orang Afrika di Lybia.

Pedang itoe bergagang mas dan tadjam, katanja harganja 2000 pondsterling.

Dengan pedatonja M ssolini mengoetjap terima kasih dan namakan pedang itoe symbool kekoeatan dan keadilan.

"Saja nanti membawa poelang pedang ini ke Rome". begitoe dictator itoe bilang, "dan akan menjimpan sebagai peringatan jang paling menjenangkan selama hidoepkoe".

Lebih djaoeh Mussolini memoedji bantoean kaoem Moeslim di Tripoli dan Lybia jang setia selama perang Ethiopia.

Pedato itoe disalin dalam bahasa Arab dan disamboet dengan tampik sorak jang rioeh.

#### Amerika-Sarikat.

#### BOEROEH DAN MADJIKAN.

#### Pengoesiran.

Detriot. 19 Mrt. (Soer. Hdbl. Rt.)
Perintah akan menangkap 6000 orang
kaoem boeroeh telah dikeloearkan, sebab mereka jang melakoekan pemogokan, tidak maoe berlaloe dari 8
bengkelnja fabriek Chrysler.

— Dari Chicago "Havas" mengabarkan, bahwa pertempoeran hebat telah terdiadi antara 200 chauffeur-taxi jang tidak toeroet dalam pemogokan. Ketika politie datang pertempoeran itoe diadi semakin hebat.

Seratoes orang telah ditangkap.

#### AKIBAT PERLEDAKAN.

#### Telah diketemoekan 500 majat.

New London, (Texas). 19 Maart. (Aneta-Soer.-Hdbl.-Reuter). Hoofd-kwartier Roode-Kruis di Amerika-Tengah-Barat, jang megang pimpinan atas pakerdja'an menolong orang' jang dapat ketjelaka'an lantaran ambroeknja roemah sekolah dari perledakan, menaksir, 670 anak-moerid dan goeroe sekolah telah mati dalam bentjana ini sedang 275 anak moerid dan goeroe sekolah mendapat loeka.

Sekolah itoe bagi anak<sup>2</sup> pegawai fabriek minjak Houston dan gedong itoe roeboeh, seperti kemaren telah dikabarkan, sebab meledaknja ketel minjak.

#### Wet perang.

(Aneta-Soer. Hdbl. Havas). Gouverneur Texas memakloemkan wet perang didekat<sup>2</sup> New London. Politie telah diganti oleh barisan-militair Nationale Garde.

(Aneta-Soer. Hdbl. Reuter). Kira-kira 700 anak-anak ada diafdeeling H.B.S. gedong sekolah itoe 10 menit sebeloem habis diberi peladjaran, ketika terdjadi perletoesan ketel itoe.

Genteng dan tembok gedong itoe ambroek.

Perledakan itoe kedengaran tegas ditempat-tempat sepoetar 5 mijl dari ketel jang meledak itoe.

Dengan diterangi lampoe - lampoe sorot, jang didirikan dilapangan voetbal sekolah itoe. 1500 orang kaoem boeroeh teroes mentjari orang<sup>2</sup> jang teroeroek roeboehan gedong sekolah itoe.

Meskipoen kedengaran soeara tereakan anak² dari toempoekan, toch orang tidak bisa lantas menghampiri, karena banjak potongan-potongan wadja dan balok jang malang dan masih merah serta berkobar. Potongan - potongan wadja dan balok itoe disingkirkan lebih doeloe dan djoega dibongkar toempoekan cement batoe, sebeloem orang bisa sampai ditempat itoe.

Bisa dikatakan, saban menit ada terdapat soeatoe majat.

Djoemlahnja majat jang sampai sebegitoe djaoeh telah dapat diangkat (kira-kira djam 4.15 pagi ini djam New York) ada 339.

Saban kali didapat majatnja anak, orang-orang toea jang telah datang memboeroe menghampiri majat itoe sambil bertereak-tereak dan menangis, tidak pedoelikan larangan politie dengan melewati wataswatas. Mereka ingin tahoe, apa majat itoe majat anaknja.

Semoea djalan jang meneroes ke sekolah itoe bisa dikatakan telah penoeh dengan orang orang toea dan perang banjak

orang banjak.

Barisan Nationale Garde telah dapat perentah akan mendjaga, soepaja orang banjak tidak datang terlaloe dekat pada

Atoeran itoe diambil, soepaia orang banjak itoe tidak menjoekarkan peker djaannja dokter-dokter dan auto ambulance jang lagi memberi pertolongan

pada orang-orang jang ketjelakaan.
Roode Kruis telah mengirim 18 tabib dan nonah djoeroerawat dengan mesin terbang ke tempat itoe sedang lain-lain tabib dan djoeroe rawat djoega dengan tjepat telah dikirim dari lain-lain kota didekat sitoe.

Austin (Texas). 19 Maart (Aneta-Soer. Hdbl. Reuter). Pembesar-negeri dapat kabar, bahwa 500 majat telah dapat diangkat, antaranja ada 17 majatnja goeroe-sekolah.

#### Menjedihkan.

New Londen, 19 Mrt. (Aneta-Soer. Hdbl. Reuter). Dibawah toempoekan telah didapatkan doea gadis ketjil, kedoeanja kira-kira oemoer 12 tahoen, jang sedang peloek-memeloek dan mereka berdoea ada selamat, masih hidoep dan djoega tidak dapat loeka. Doea orang anak ini diketemoekan 8 djam sesoedah terdjadi perledakan.

Kebanjakan orang jang loeka dapat loeka jang berat.

Kabarnja, ketika perledakan itoe terdjadi, kira-kira 30 orang iboe sedang berkoempoel diroeangan gymnastiek dilain gedoeng dari sekolah itoe, sebab sedang diadakan ouderavond. Iboe² itoe setelah terdjadi perledakan dan sebagian dari sekolahan itoe ambroek lantas lari sebagai orang kalap boeat menolonganak-anaknja dari toempoekan dan djoega dengan tidak pedoelikan api jang berkobar, jaitoe kebakaran jang terbit karena roeboehnja roemah

#### Sovjet-Rusland.

#### Dibocang.

Riboean orang.

Dari Leningrad ...Aneta-Soer, Hbdl.

Transocean' mengabarkan, bahwa riboean orang jang disangka hendak

berboeat roesoeh dalam hari hari jang belakangan telah diangkoet ke tempat pemboeangan di Oeral dan Timoer-Djaoeh dari district Leningrad dan district Karelia. Orang orang perempoean dikirim ke Timoer Djaoeh, sebab disana fabriek fabriek kekoerangan koeli perempoean.

Pemboeangan setjara loeas ini berhoeboeng dengan pekerdiaan "pembersihan" di Daerah watas, dimana diadakan daerah militair dari 100 km, loeasnja disepandjang tapal-watas Finland.

Benteng-benteng dengan terboeroeboeroe didirikan disana dan kabar nja orang-orang Fin akan dioesir dari tapal watas itoe.

#### Djerman.

#### SERANGAN PADA HITLER?

#### Disangkal.

Berlijn, 19 Maart (Aneta-Soer. Hdbl. - Reuter). Kalangan<sup>2</sup> jang berkoeasa menjangkal kabar<sup>2</sup> angin jang katanja ada dilakoekan serangan terhadap Hitler.

#### Inggeris.

#### PERTJERAIAN MRS. SIMPSON.

#### Tiada terboekti kelakoean tidak baik.

Londen. 19 Maart. (Aneta-Soer. Hdbl.-Hvs.). Divorce Court di Londen pagi ini mendengarkan boekti - boekti jang diberitahoekan oleh Stephenson kepada King's Proctor pada awal December jang laloe menerangkan. bahwa boekti - boekti itoe tjoekoep oentoek memboektikan tidak sjahnja pertjeraian soeami isteri Simpson.



Mrs. SIMPSON.

Akan tetapi procureur generaal menjatakan, bahwa Stephenson tidak dapat memadjoekan boekti-boekti jang njata tentang itoe dan tentang kelakoean Mrs. Simpsom jang dikatakan

Pertjeraian jang dioetjapkan pada tanggal 27 Octocber itoe djadinja akan mendjadi tetap pada tg. 27 April jang akan datang, dan sesoedah itoe lekas djoega barangkali akan terdjadinja perkawinan antara Hertog Windsor dengan Mrs. Simpson.

#### Perantjis.

#### PENJESALAN.

#### Serangan di Clichy.

Parijs, 19 Mrt. (Aneta-Soer.-Hdbl. Havas). Soerat kabar kaoem Socialist Perantjis ... Populaire mengabarkan. bahwa loeka jang didapat di Clichy oleh minister oeroesan dalam negeri Marx Dormoy, jang bermoela kelihatan enteng sadja, telah djadi mengoeatirkan, sebab ada tanda-tanda, minister itoe dapat keratjoenan darah dari loeka itoe.

—Parijs Communist Perantjis menjiarkan berita, dimana dinjatakan menjesal tentang kedjadian - kedjadian di Clichy dan mereka minta agar pemerintah ambil atoeran boeat mentjegah teroelangnja perkara begitoe (penembakan pada kaoem Communist).

Antara lain-lain waktoe dinjatakan, bahwa Sarikat-Ra'jat bahwa ini lebih bersatoe hati dan ini djadi lebih tegoeh lagi dari peladjaran jang bisa di dapat dari kedjadian² jang menjedihkan di Clichy. Sarikat itoe akan melandjoet kan pekerdja'annja boeat negeri jang lebih beroentoeng dengan kerdja bersama² kacen Radicaal-socialist, Syndi-

## Kemadjoean barisan pemerintah.

#### Inggeris menanjakan pengiriman vrijwilligers Italia

#### ORANG ETHIOPIA IKOET?

#### Kapal-kapal jang meliwati Dardanellen.

Parijs, 18 Mrt. (Aneta-Soer.-Hdbl. Transocean). Menoeroet "Agence-Radio", gemeenteraad di Madrid telah memboeat tjatatan tentang gedoeng gedoeng, jang sedjak iboe kota itoe dikoeroeng oleh kaoem Nationalist (November j. l.) telah dihantjoerkan oleh kaoem itoe.

Di Madrid sadja ada 840 gedoeng jang dihantjoerkan oleh barisan meriam dan bom dari mesin terbangnja kaoem Nationalist. Antaranja ada 14 sekolah. 8 geredja, 8 roemah toempangan boeat anak-anak atau orang toea, 4 roemah sakit dan 2 museum.

Satoe antara bagian bagian paling modern dari kota itoe, jaitoe district Arguelles, telah hantjoer sama sekali.

#### Pertanjaan Inggeris.

Londen, 19 Maart (Aneta-Soer. Hdbl.-Reuter). Kabarnja, pemerintah Inggeris telah menitahkan pada ambassadeurnja di Rome, Sir Eric Drumond, meminta keterangan pada pemerintah - Italia tentang kabarkabar jang bilang, bahwa seliwatnja tanggal 20 Februari j.l. masih sadja ada vrijwilligers-Italia jang mendarat di Spanjol, sedang moelai tanggal itoe sebenarnja larangan 'mengirim vrijwilligerske Spanjol'telah berlakoe.

#### Kapal-kapal Belanda.

Den Haag, 19 Maart (Aneta-Soer-Hbdl) Minister oeroesan loearnegeri Belanda. Jhr. de Graeff, memberi keterangan dalam Tweede-Kamer. bahwa kapal perang Belanda "Hertog Hendrik" menghantarkan dengan slamat 6 kapal-Belanda melewati selat-Gibraltar.

#### Perampasan Brihuega.

Valencia, 19 Maart. (Aneta-Soer. Hdbl. Reuter). Diterangkan, ketika kemaren barisan-pemerintah dapat merampas Brihuega, sesoedahnja bertempoer sehari, antara lainlain diketemoekan majatnja overste tentara-Italia dan 5 lain officier-Italia.

45 Mesin-terbang pemboeroe pemerintah, jang melajang rendah, menembaki dengan senapang - mesin pada orang - orang kaoem - Nationalist jang lari terbirit-birit, hingga mereka dapat banjak keroesakan.

Barisan-pemerintah dapat merampas 76 kereta - pengangkoetan, 6 meriam. 2 meriam lobang - perlindoengan, 30 senapang-mesin, ratoesan senapan-biasa dan senapang lain.

Barisan - pemerintah dapat menawan 150 orang-Nationalist, semoea orang-Italia.

#### Orang-orang Ethiopia.

Londen, 19 Maart. (Aneta Soer. Hdbl. Reuter). Menoeroet kabar-kabar jang diterima oleh pemerintah Sarikat-Rakjat Spanjol di Valencia, kaoem Nationalist Spanjol ada mengangkoet orang-orang Ethiopia ke Marokko daerah Spanjol.

Diterangkan, bahwa kapal api "Domine" tg. 16 boelan ini telah berangkat dengan membawa 400 orang Ethiopier dari Port Said ke Ceuta. Kapal "Domine" lebih doeloe telah singgah di Djeddah, menerima 70 orang, jang tidak diterangkan maoe ke mana dan boeat apa.

Pada hari itoe djoega kapal "Cesare Battista melewati Suez Kanaal dengan membawa 200 orang Ethiopia, jang dinaikkan ke darat di Massaua (Erythrea, daerah Italia di Afrika Timoer).

#### Teroes madjoe di Oviedo.

Barisan pemerintah telah madjoe lebih djaoeh dilapangan pertempoeran Oviedo dan kemadjoean ini dianggap kemenangan paling penting selainnja kemenangan tentara pemerintah dilapangan pertempoeran Madrid.

Begitoelah dikabarkan oleh radio Gijon. "Poentjak - Pak Tani" dilereng goenoeng Naranco, dari mana orang bisa berkoeasa atas kota Oviedo, telah dapat direboet oleh barisan pemerintah dengan penjerangan mendadak jang tiepat sekali waktoe tengah malam. Waktoe barisan Moor dan barisan asing (tercios) dari kaoem Nationalist jang lagi tidoer dengan menaroeh senapang mesin disampingnja laloe dilabrak dengan granaat tangan hingga mereka lari toempang sioer, sedang jang tidak terboeroe lari lantas ditawan.

Diterangkan bahwa barisan pemerintah sekarang telah mendoedoeki djoega boekit, jang berkoeasa atas djalan orang<sup>2</sup> jang maoe menjingkirkan diri dari Oviedo.

#### Debat dalam Tweede Kamer.

Den Haag, 19 Mrt. (Aneta Soer. Hdbl.), Dalam debat di Tweede Kamer dinegeri Belanda, berhoeboeng dengan atoeran<sup>2</sup> lantaran perang-saudara Spanjol, toean Sneevliet menjatakan pikirannja, bahwa politiek tidak tjampoer oeroesan Spanjol telah atau akan gayal.

gagal.
Mr. Dr. Westerman menjatakan, bahwa non-interventie commissie di Londen menjatakan tidak mempoenjai banjak kekoeatan. Orang haroes berlakoe hati-hati dalam hal kekoeasaan jang diminta oleh pemerintah.

Ir. Albarda berpikir, bahwa politiek tidak tjampoer oeroesan Spanjol mesti dilandjoetkan sekoeat-koeatnja.

Minister oeroesan loear negeri Jhr. de Graeff menjahoet, bahwa maksoednja politiek tidak tjampoer oeroesan Spanjol jalah soepaja pertempoeran di Spanjol tidak mendjalar keloear watas Spanjol. Oeroesan ini tidak haroes dipandang terlaloe tadjam dengan katja mata juridisch (ilmoe hoekoem), sebab teroetama jalah soepaja pertempoeran Spanjol tidak mendjalar kelain negeri.

Rentjana wet dalam hal ini telah diterima baik dengan tidak dilakoekan pemoengoetan soeara.

Toean<sup>2</sup> Sneevelt dan Wynkoop minta dianggap, tidak moefakat dengan rentjana wet itoe.

#### Kapal Sovjet.

— Dari Istamboel "Transocean"
mengabarkan, bahwa dalam 10 hari
belakangan ini sebelas kapal dagang
Sovjet - Rus dan 6 kapal lain, jang
mengibarkan bendera pemerintah
Spanjol telah melewati selat Dardanellen
akan menoedjoe ke Barat, dalam
pelajaran ke Spanjol. Kapal² itoe penoeh

dengan moeatan.

Didalam tempo itoe djoega ada sebelas kapal Rus dan 5 kapal Spanjol lewat selat Dardanellen kedjoeroesan Timoer. Semoea kapal ini kosong.

calist, semoea Demokraten dan Republikein dan lain orang jang mempoenjai maksoed jang baik.

Selandjoetnja diterangkan bahwa programma Sarekat-Ra'jat ja.d. jaitoe mengadakan pertanggoengan pensioen boeat kaoem boeroeh jang toea. meloeloeskan keinginannja kaoem tani, orang dagang ketjil dan toekang² mengadakan pertanggoengan pembagian toendjangan pada kaoem penganggoeran, pertanggoengan akan melakoekan pekerdja'an oemoem jang besar dan mewoedjoedkan perobahan demokratisch atoetan padjak.

#### Kenaikan gadji.

#### Dimoelai April.

Parijs. 19 Mrt. (Aneta-Soer. Hdbl. Transocean). Kamer - Perantjis telah memperkenankan dipakai oeang 618 millioen franc goena menaikkan gadjinja golongan ambtenaar civiel: Pemotongan gadji 10pCt. hingga gadji 30. 00 franc. moelai tanggal l boelan moeka akan ditjaboet kembali dan pemotongan gadji 10pCt. pada gadji jang lebih dari 30.000 franc.

#### Tentang penjerangan.

Parija 19 Mrt. (Anoto-Pew Soor.

Reuter). Menoeroet "le Matin" njonjah Fontanges, jang ternjata seorang journalist Perantjis jang terkenal, memberi keterangan jang berikoet pada hakim instructie dalam hal ia menembak bekas ambassadeur Perantjis di Rome, graaf de Chambrun:

"De Chambrun telah menghalangi ketjintaannja seorang staatsman Italia jang besar padakoe. Dengan menaroeh kepertjaan ia tidak memberi tahoekan pada lain orang, saja telah bilang pada de Chambrun hal-hal, jang kemoedian lantas disiarkan, berbareng ia menjiarkan segala tjerita djahat dari halkoe. Saja menjesal, bahwa saja menembak padanja tidak sampai mati, sebab pelor revolver saja kets (tidak berboenji)."

Graaf de Chambrun dan isterinja sedang maoe naik dikereta-api express "Oiseau-Bleu" berangkat ke Brussel, ketika njonjah de Fontanges jang berpakaian perlente menghampiri diplomaat itoe dan lantas menembak padanja dengan revolver.

Graaj de Chambrun djatoeh, sebab peloeroe melanggar keningnja, sambil berseroe: "Tangkap perempoean itoe".
Segera bekas ambassadeur itoe di bawa keroemah sakit particulier dikat sitoe dan kabarnja keadaannja baik.

#### Hongaria.

#### Koendjoengan Schuschnigg.

Di Budapest.

Budapest. 19 Mrt. (Aneta-Soer, Hdbl. Havas). Bondskanselier Dr. Schuschnigg, jang mengoendjoengi iboe kota Hongarija (Budapest), djam 3.47 sore dengan mesin terbang telah poelang kembali ke Weenen (Oostenriik).

—Dari Weenen "Havas" mengabarkan, tatkala bondskanselier Schuschnigg beloem berangkat ke Budapest ia menerangkan jang harapannja, bahwa koendjoengannja di iboe kota Hongarija tidak akan menerbitkan kegemparan, sebab politiek Oostenrijk dan Hongarija poen memang berdasar atas perdjandjian Rome (sarikat Italia, Oostenrijk dan Hongarija).

Dari fihak jang berkoeasa didengar kabar, bahwa di Budapest bondskanselier Schuschnigg membitjarakan fatsal<sup>2</sup>

Pertama, pemandangan perhoeboengan Oostenrijk Hongarija dalam lingkoengan perdjandjian Rome.

Kedoea, sikapnja Hongarija dalam hal gerakan kaoem Nazi di negeri<sup>2</sup> ditepi soenggai Donau; dan

Ketiga, soal mengadakan poela radja di Oostenrijk dengan familie keradjaan Habsburg sebagai radja.

Dalam kalangan jang berkoeasa di Weenen dinjatakan pendapatan, bahwa perdjalanan Dr. Schuschnigg ke Budapest sekedar sebagai persediaan sadja dari koendjoengan premier-Oostenrijk itoe ke Rome.

Kabar - angin jang bilang, bahwa pada politiek loear - negeri Oostenrijk dan Hongarija akan diadakan perobahan, soepaja bisa mengadakan sarikat antara Oostenrijk, Hongarija dan Tsjecho-Slowakija telah disangkal.

Dalam beberapa kalangan politiek orang menganggap, bahwa persarikatan itoe bisa kedjadian. Dinjatakan, bahwa demonstratie kaoem - Nazi jang beloem lama dilakoekan di Oostenrijk karena Italia terlaloe repot dengan soal Middellandsche Zee, hingga ia tidak bisa mengadakan lagi perimbangan lebih lama atas pengaroehnja Djerman di negeri - negeri ditepi soengai Donau. Diterangkan djoega, karena itoe terpaksa Hongarija moendoer sedikit dari Djerman dan tjoba bersarikatan dengan Tsjecho-Slowakija.

## **AD VERTENTIES**

## Didjoeal. Lampoe-lampoe Radio

2e. HANDSCH.
PHILIPS "GOUDEN
MINIWATT"

à f 2.50. MASIH BAIK!

BOLEH TJOBA!

Gelijkr, No. 1823— Ontvangst. No. E. 446 - E. 409, Eind. (Penthode) No. C 453.

Djika toean sedang enak mendengarkan Radio toestel toean, tiba-tiba lampoenja poetoes oentoek mengirit onkost belilah lampoe ini jang kekocatannja masih bisa dipakai kira<sup>2</sup> 3 boelan lebih. Didalam tempo itoe toean dapat menjediakan oeang boeat beli jang baroe,

MACHMOED.

Maspati Gang 1 No. 29
atau p/a Soeara Oemoem
Soerabaja.

#### MANAN =

KLBERMAKER

Dapoeanstraat 52 - Soerabaja.

Trims segala pekerdjaän dan pesenan, boest pakaian Toesn Pekerdjaän dan model saja tang goeng 100 % memocaskan:

Tarief menoezoet zaman.

MOERAH DAN BAIK

AUTOHANDEL

Toekang' deri General Motors Kallasin 85 Soerabala

#### INSTITUUT VOOR HANDELSONDERWIJS

Kaceman-Malang (I.V.H.) Kedoenganjar - Scerabala.

bagoan: 6 JARIGE MODERNE NANDELSSCHOOL

Jang diterims boest: klasse I anak dari H. I. S. klasse III abiturienten Mulo.

Toedjoean: a. Memberi peladjaran jang sampoerna tentang pengeta hoean diloear dan didalam lingkoengan perniaga'an.

b. Menjiapkan pemoeda<sup>3</sup> kita soepaja dapat menempoeh examens: Boekhoudan A, B, V. V. L. dan Staatsprak<sup>2</sup> tijkexamen voor Handel en Administratie praktijkdiploma jang tertinggi.

c. Memberi pendidikan dan toentoenan diatas dialan jang menoedjoe bahagia (Persoonlijkheidsvorming).

Pembajaran sekolah f 60 — (setahoen) Boekoe<sup>3</sup> haroes dibeli oleh moerid sendiri. Hoeboengan dengan toed oean c, maka sangat dioetamakan soepaja memasoekkan poela anak<sup>3</sup> itoe dalam internast I V H. jang kostgeldaja lebih doeloe dapat didamai.

Permintaan boest cursusjaar 1937/'38 moelai sekarang kepada:

Toean M. P. WINOTO.

Alg. Leider der I. V. H. Kedoenganjar 10 Telef. Z. 2760 Soerabaia

Diwaktoe malam tersedia bagean: TYPE CURSUS "TIEN VINGERS BLINDSYSTEEM" f 2.— per boelan. HANDELSAVOND - CURSUS f 5.— per boelan. 916

#### **MEISJES-INTERNAAT**

(Perlindoengan Peladjar Pemoeda Isteri)
SEROENISTRAAT No .37. SOERABAIA.

Moelai sekarang soedah menerima anak anak perempoean dari segala bangsa jang hendak bersekolah di Soerabaja.

Wang pembajaran dari f 15.— sampai f 25.—

Bisa dapat keterangan pada:

Njonja Soedirman, Derxstraat 8, telf. Z 288
Dr. Sjasf, Sumatrastraat 11, ... Z 2067
Mr. Soesanto, Ambenganweg 35, ... Z 3049

stau pada Directrice Internast, Njonja Adipoetro, Seroenistrast 7 Soerabaja.

960



## Soedah datang....

Tetapi tjoema sedikit, sebab itoe siapa terlambat dikoeatirkan tiada dapat.

INDONESIE ZELFSTANDIG

(Bahasa Belanda) berisi so'al Petitie Soetardjo . . . . . . . . . . . f 0.35

HINDIA BERDIRI SENDIRI

(Bahasa Indonesia) berisi so'al Petitie Soetardjo, lengkap . . . . f 0.85

Kirim oeang sekarang djoega pada "Poestaka Nasional", soepaja tidak kehabisan.

## KAOEM PEDAGANG!

Masoekkaniah advertentie dalam wookbiad bahasa Djawa

"Panjebar Semangat"

Jang mempoenjal oplaag 7000 excemplaar

Oplaag sekian itoe, boekan omong kosong, Boleh controle setiap waktoe zonder memberi tahoe lebih doeloe.

#### Panjebar Semangat

Dibatja bangsa Djawa dari Koeli sampai Boepati, mempoenjai langganan seloeroeh tanah Djawa dan tersiar di Indonesia, malah djoega beberapa di Suriname.

Panjebar Semangat

tempat jang baik goena pasang Advertentie.

Mintalah tarief dikirim pertjoema.

Administratie

"Panjebar Semangat"

Paviljoen G. N. I. Soerabaia.

## MASIN MENDJAIT MERK CONTROL



Masin tangan



Masia kaki pakai 1 dan 2 latji

Masin mendjait jang sampoerna, Bagoes dan Koest, kwaliteit bersamahan dengan lain-lain masin jang di djocal di Hindia Nederland, begitoe djoega semoca onderdeelnja ada sedia jang tjotjok dengan lain-lain masin.

Harga tidak mahal, Keterangan terlebih diaseh boleh mintak pada:

IMPORTEURS: .

#### NIPPON SHOKAL

BATAVIA C. Senes 60. SOERABAIA Slompretan 39, Telef. 3704 N. SEMARANG
Doewet 33.

968 B

# Vereeniging ,, Vrouwentehuis Soerabaia" Pasar Besar Wetan 38. - Telefoon Zuld 880

Pasar Besar Wetan 38, - Telefoon Zuid 880 Seerabaia.

Perhimpoenan terseboet memberi pertolongan kepada orang orang Perampoean Indonesia, jang tersesat dan terlantar.

Di roemah pondokan mereka diberi peladjaran masak-masak mentjoetji pakaian d. l. l. agar soepaja bisa mentjari penghidoepan sendiri. Barang siapa jang perloe memakai Baboe atau Koki, haraplah berhoeboengan dengan:

Beheerder Vrouwentehuls

#### Awas - awas lekaslah???

Djenganlah toean kena tiroean semesa orang katanja poedijikan St. Helena bril 4 Tahoen pakai tinggal tetep netjis dan libatan baroe. BETOEL.

Kita borg permintannja boest segals Manoesia, kita kasih advies dari segala kemaceannja Vrij. Sekolah PROFESSOR DOENIA OPTOMETRISTS N.S.W.

Tidak oesah dipoedji lagi, tidak accoord oewangaje dikasih kombali.
Pekerdjaka Opticiën model jang paling baroe. Kita poenja harga paling rendah.
ZEISS DUNKTAL N.O. BALISCH A LOMB CHANCE CROOKES.

ZEISS PUNKTAL N. G., BAUSCH & LOMB. CHANCE CROOKES Glezen, boest menshan ULTRA VIOLETTE STRALEN (Tjahaja Matahari) Gosok KRYPTOK Dubbel Focus. Termushoer diseloeroeb Doenia, menjoekoepi segala keperloean.

Menoeroet RECEPT DOKTER 100 pCt. (preksa mata gratis).

MENITJIL BERDAMAI DI TOKO



ST, HELENA OPTICAL "MBYER"

Optometrista Scientific Opticiës

GEMBLONGAN 18 — Socrabaja.

TOBAN POBNJA MATA KOBRANG TERANG BOBAT LIAT DAN TOBLIS!

Datanglah???

DJOBGA ADA SEDIA HORLODJI DARI MATJAM - MATJAM MODEL MODERN.

Boent segula Penjakit meta. DOROTH. OBAT MATA Dr. Walter U.S. A. Bikin wares meta, merah, serih, blanket. Kloewer air, Koereng awas, sekali pakai, lantas baik,

n f 0,50 (175 gram.)

Djoega bise beli segula-segula obat dari Penjakit dengan harga pantes.